

Рєєстратор
модель 12100 (1X)
до системи моніторингу
"DiaCard®"



Керівництво з експлуатації

ЦИАУ.941111.007 KE (UG-106-UK)

На підприємстві впроваджено систему управління якістю згідно з
ДСТУ EN ISO 13485:2018.



© Copyright SOLVAIG Joint Stock Company.

Всі права охороняються законом.

Відтворення, переклад або будь-яке інше використання цього продукту (повністю, або частково) без попереднього письмового дозволу заборонені, за винятком випадків, передбачених законом про авторські права.

Зміст:

<i>Позначення і скорочення</i>	6
<i>Загальні відомості</i>	7
<i>Призначення</i>	7
<i>Варіанти виконання</i>	8
<i>Безпека</i>	8
<i>Комплектність</i>	9
<i>Порядок роботи</i>	9
<i>Технічні характеристики</i>	10
Модуль ЕКГ, ШВР, РеСп	10
Модуль артеріального тиску (АТ)	10
Модуль пульсоксиметра (SpO ₂).....	11
Модуль активності (АА)	11
Модуль диктофону.....	12
Загальні	12
<i>Принцип роботи і елементи управління</i>	13
<i>Розташування елементів</i>	13
<i>Кнопка "Пуск/Позначка"</i>	14
Режим "Підготовка"	14
Режим "Дослідження"	14
<i>Сенсорна клавіатура</i>	15
<i>Дисплей</i>	15
<i>Світлодіодні індикатори</i>	16
<i>Звуковий індикатор</i>	16
<i>Елементи живлення</i>	17
<i>Годинник-календар</i>	20
<i>Карта пам'яті</i>	21
Параметри дослідження "За замовчуванням"	25
<i>Мова інтерфейсу</i>	25
<i>Зв'язок з ПК (Bluetooth)</i>	25
<i>Модуль ЕКГ</i>	27
<i>Модуль АТ</i>	27
Коди помилок під час вимірювання АТ	28
<i>Модуль SpO₂</i>	30
<i>Модуль акселерометра</i>	30
<i>Модуль диктофону</i>	31
<i>Інтерфейс реєстратора</i>	32
Режим - "Старт, увімкнення"	32
Режим - "Підготовка/ Налаштування/ Тестування"	32

Режим - "Дослідження"	33
Режим – "ПК"	33
Режими на дисплеї (опис)	34
Режим "Підготовка" запуску дослідження	34
Меню реєстратора	35
Розділ "Функціональний тест"	35
ЕКГ	36
АТ	38
SpO ₂	39
Активність	39
Розділ "Налаштування"	40
Тривалість	40
Режими	41
ЕКГ	41
Відведення	41
Кабель відведень	42
Частота запису	43
Тип ШВР	43
АТ	43
Протокол вимірювань	44
Спеціальний інтервал	45
Манжета, см	46
Швидкість, мм рт.ст./с	47
Обмеження, мм рт.ст.	47
Функціональна проба, запис	48
Розділ "Сервіс"	49
Календар	49
Дата, час	49
Синхронізація з ПК	49
Диктофон	50
Дисплей	50
Звуковий індикатор	51
Вимкнення реєстратора	52
Мова інтерфейсу	52
Службовий	52
Карта пам'яті	53
Очищення	53
Форматування	53
Повірка модуля АТ	54
Про прилад	55
Режим "Дослідження"	56
Запуск на дослідження	56
Індикація вимірювань АТ	57
Індикація якості накладення електродів	58
Індикація роботи SpO ₂	59
Індикація роботи Диктофону	59
Функція "Відновлення"	60
Відключення модулів - пріоритети	61
Завершення дослідження	61

Сервіс	65
Гарантійні зобов'язання	65
Оновлення ПЗ	65
Утилізація реєстратора і елементів живлення	65

Позначення і скорочення

У цьому керівництві з експлуатації використовуються наступні позначення і скорочення:

АА	- аналіз активності (зміни прискорення вільного падіння - g, по 3-х осях XYZ)
АТ	- артеріальний тиск
год.	- година
ДТК	- датчик тонів Короткова
ЕКГ	- електрокардіограма
ЕКС	- електрокардіосигнал
ЗП	- зарядний пристрій
МК	- мікропроцесор
ПЗ	- програмне забезпечення
ПК	- персональний комп'ютер
РеСп	- дихання, зареєстроване методом імпедансної реографії
р-р	- реєстратор
с	- секунда
ф. проба	- функціональна проба
хв	- хвилина
ЦМК	- центральний мікропроцесор
ЧД	- частота дихання
ЧСС	- частота серцевих скорочень, ударів за хвилину
ШВР	- штучний водій ритму
001.001÷056.007	- коди зображень на дисплеї реєстратора

Загальні відомості

Призначення

Реєстратор 12100 (1X) – портативний пристрій з автономним живленням (далі за текстом - реєстратор), призначений для проведення довготривалих досліджень тривалістю до 168 годин (7 діб) за методикою "Холтер" (безперервна реєстрація і запис).

В реєстраторі реалізовані наступні функції:

▪ реєстрація ЕКГ	3 канали ЕКГ в біполярних незалежних відведеннях або 12 каналів монополярних стандартних відведень, контроль якості накладення електродів, ADS-фільтр, мережевий 50/60 Гц, детектування імпульсів ШВР;
▪ реєстрація РеСп	1 канал – дихання, що реєструється методом імпедансної реографії в першому каналі ЕКГ;
▪ реєстрація АТ	2 методи: осцилометричний (основний) та аускультативний (за тонами Короткова - додатковий), запис результатів вимірювань, графіків тиску і тонів Короткова по кожному вимірюванню, реєстрація: за розкладом і кнопкою;
▪ реєстрація SpO ₂	вимірювання рівню кисню в крові (оксигенації): 1 канал, безперервна реєстрація, контроль підключеного датчика, контроль накладення датчика на пацієнта, рівень наповнення, обчислення SpO ₂ і ЧСС, запис числових параметрів і графіка пульсової хвилі;
▪ реєстрація АА	реєстрація положення тіла в просторі 3D (X-Y-Z);
▪ функції диктофону	запис аудіо коментарів тривалістю від 10 до 30 секунд під час режиму "Дослідження", без обмеження кількості записів;
▪ збереження даних	на знімну карту пам'яті типу microSD об'ємом 2÷32 ГБ;
▪ робота з картою пам'яті	файлова система FAT16/32, підтримка запису багатьох досліджень окремими файлами, форматування, читання, видалення файлів, як у реєстраторі, так і за допомогою зовнішніх пристроїв для зчитування;
▪ підготовка з ПК	редагування і запис параметрів налаштування нового дослідження "Картки пацієнта";
▪ підготовка без ПК	запуск на дослідження без підключення до ПК (без ПІБ, відомостей про установу і лікаря; всі інші параметри - "За замовчуванням", редагуються на дисплеї реєстратора за допомогою клавіатури);
▪ ф. проба на ПК	ЕКГ, РеСп, АТ, SpO ₂ , АА;
▪ ф. проба на р-рі	ЕКГ, АТ, SpO ₂ , АА;
▪ керування	клавіатура: сенсорна ємнісна – 4 кнопки, тактова – 1 кнопка;
▪ інтерфейс зв'язку з ПК	Bluetooth 2.0 (профіль SPP), швидкість 9600÷921600; USB 2.0 (MSD) – зчитувач, швидкість до 12 Мб/с;
▪ індикація	дисплей OLED 1.7" 160x128, 256K кольорів, світлодіоди – 4 шт. (індикатори режимів): ЕКГ, АТ, SpO ₂ і диктофона – при вимкненому дисплеї;
▪ індикація звукова	зумер: індикація натиснень на кнопки, робота модулів, вузлів, функцій, режимів, тривога та інших станів реєстратора;
▪ датчик освітлення	фото сенсор – автоматичне керування яскравістю світіння OLED дисплея в залежності від рівня зовнішнього освітлення;

календар	годинник реального часу, з автономним елементом живлення;
живлення	2 акумулятори типу AA 1.2 В 2700÷2850 мАгод., із зарядкою від зовнішнього ЗП, або 2 батарейки типу AA 1.5 В (тільки Alkaline);
оновлення ПЗ	оновлення внутрішнього програмного забезпечення центрального МК і МК периферійних модулів (АТ, диктофону, ЕКГ), без розбирання реєстратора та порушення цілісності.

Тривалість роботи реєстратора від одного комплекту елементів живлення залежить від увімкнених модулів та обраних параметрів дослідження.

При увімкнених усіх модулях і функціях тривалість роботи реєстратора складає не менше 24 годин.

Для проведення досліджень тривалістю більше ніж 24 години, можливо, буде потрібна заміна елементів живлення без припинення дослідження.

Реєстратор підтримує режим "гарячої" заміни елементів живлення. Кількість замін елементів живлення не регламентовано – дослідження буде продовжуватися до тих пір, поки не скінчиться встановлений інтервал часу або поки дослідження не буде припинене користувачем.

Варіанти виконання

Реєстратор моделі 12100 (1X) випускається в одній з таких модифікацій:

Функції	Код модифікації	12100 (10)	12100 (11)	12100 (13)
ЕКГ - 3 канали (біполярні відведення)		+	+	+
ЕКГ - 12 каналів (монополярні відведення)		-	-	+
Респ - 1 канал		+	+	-
SpO ₂ - 1 канал		-	+	+
АА – датчик активності (акселерометр)		+	+	+
Диктофон (цифровий)		+	+	+
Дисплей - кольоровий OLED 1.7" 160x128		+	+	+
Інтерфейси: SDIO, Bluetooth, USB (FS)		+	+	+
Карта microSD/SDHC, 2÷32 ГБ		+	+	+

При замовленні реєстратора (ів) необхідно вказувати повний код модифікації.

Для використання реєстратора у складі "Системи моніторингу "DiaCard", необхідні базові ліцензії на ПЗ обробки (ЕКГ, АТ, Респ, SpO₂), а також субліцензій: ЕКГ 6/12, ШВР, АА та інші.

За відсутності будь-яких із вищевказаних ліцензій і субліцензій на ПЗ обробки, виробник не гарантує отримання заявлених параметрів.

Безпека

Реєстратор відповідає вимогам стандарту ДСТУ EN 60601-1, що пред'являються до електричного обладнання з внутрішнім джерелом електроживлення і робочою частиною типу BF, клас безпеки IIa.

Комплектність

Реєстратор модель 12100 (10)	шт.	1
Реєстратор модель 12100 (11)	шт.	*1
Реєстратор модель 12100 (13)	шт.	*1
Кабель ЕКГ, тип 7А (7С або 7І) - для будь-якого реєстратора	шт.	1
Кабель ЕКГ, тип 10А (10І) –для 12100 (13)	шт.	1
Манжета тип: "ВС", з камерою на 1 трубку	шт.	1
Манжети тип: "ДС", "ВМ" і "ВБ" з камерами на 1 трубку	шт.	**
Шланг повітряний без датчика тонів Короткова, 1.2 м	к-т	1
Шланг повітряний з датчиком тонів Короткова, 1.2 м	к-т	1
Датчик SpO ₂ з інструментальним роз'ємом - для 12100 (11) і 12100 (13)	шт.	1
Карта пам'яті типу micro SD, 8÷32 ГБ	шт.	1
Зчитувач карт пам'яті типу micro SD	шт.	*
Кабель USB з інструментальним роз'ємом (на вимогу)	шт.	1
Футляр – чохол з плечовим і брючним ремнями	к-т	1
Акумулятор типу AA 2700÷2800 мАгод.	шт.	4
Пристрій зарядний для NiMH акумуляторів	шт.	1
Заглушки захисні роз'ємів ДТК і SpO ₂ , резинові	к-т	1
Формуляр	шт.	1
Керівництво з експлуатації	шт.	1
Пакування транспортне (коробка картонна)	шт.	1

* або

Порядок роботи

Вийміть реєстратор, карту пам'яті і всі необхідні для роботи компоненти з пакування. Якщо обладнання до цього зберігалося в сирому, неопалюваному приміщенні, перед вмиканням його необхідно витримати не менше ніж 2 години при температурі 18÷20°C і відносній вологості повітря не вище 80%.

Підготуйте два або більше (кратне 2-м) елементів живлення, в залежності від тривалості передбачуваного дослідження.

Продезинфікуйте реєстратор, кабель відведень ЕКС, інші приналежності, а також сумку-футляр з поясным і брючним ремнями серветкою, змоченою в 3% водному розчині перекису водню або будь-якому іншому дезінфікуючому розчині, призначеному для цих цілей.



Категорично забороняється проводити дезінфекцію, а також видаляти залишки клею від лейкопластирів розчинами, що містять будь-які лугу, кислоти, спирти, розчинники.

Технічні характеристики

Модуль ЕКГ, ШВР, РеСп

Кількість відведень:	
- біполярні (незалежні);	3
- монополярні, стандартні (I,II,III+aVR,aVL,aVF,V1,V2,V3,V4,V5,V6).	12
Діапазон вхідних напруг, мВ:	$\pm 0.005 \div \pm 5.0$
Діапазон частот (-3 дБ), Гц:	$0.05 \div 100$
Коефіцієнт послаблення синфазних сигналів, дБ	>100
Розрядність АЦП	2^{16}
Частота запису сигналу, Гц	
- модифікація 12100 (10), 12100 (11)	300, 600, 1000
- модифікація 12100 (13)	250, 500, 1000
Детектор ШВР	+
Режим РеСп (дихання)	
- постійний опір, Ом	$100 \div 1500$
- змінний опір, Ом	$0.02 \div 10.0$
Захист від імпульсів дефібрилятора	+
Контроль обриву електрода	+

Модуль артеріального тиску (АТ)

Метод вимірювання:	Осцилометричний Аускультативний
- основний;	
- додатковий (див. конфігурацію моделей).	
Збереження початкових графіків по кожному вимірюванню:	
- тиску в манжеті (осцилометричний);	+
- тони Короткова (аускультативний).	+
Частота запису сигналу, Гц	150
Розрядність АЦП	2^{16}
Діапазон вимірювання тиску:	
- систолічного, мм рт.ст.	$50 \div 280$
- діастолічного, мм рт.ст.	$30 \div 240$
Точність вимірювань:	
- $30 \div 150$ мм рт.ст.;	± 2
- $150 \div 280$ мм рт.ст.	± 3
ЧСС, ударів/хвилину	$30 \div 200$
Точність вимірювання ЧСС, ударів/хвилину	± 1
Типорозміри манжет, що використовуються:	
- дитяча середня, тип / розмір (см);	ДС / $16 \div 24$
- доросла мала, тип / розмір (см);	ВМ / $24 \div 32$
- доросла середня, тип / розмір (см);	ВС / $28 \div 40$
- доросла велика, тип / розмір (см);	ВБ / $32 \div 42$

Спосіб вимірювання (задається автоматично): - для манжети типорозміру ДС / 16÷24 - для манжет типорозмірів ВМ / 24÷32, ВС / 28÷40 і ВБ / 32÷42	на стравлюванні; на накачуванні
Автоматичне визначення діапазону накачування	+
Кількість вимірювань	Не обмежено
Інтервал між вимірюваннями, хв.	5÷60
Кількість інтервалів для програмування, за добу/ за 7 діб	12/ 84
Індивідуальне програмування інтервалів для кожної доби	+
Спеціальний інтервал - тривалість спеціального інтервалу, год; - крок налаштування часу, хв. - застосування, дні	+ 1÷6 30 1 з 7, 7
Повторення помилкового вимірювання (для планових вимірювань)	+
Захисний інтервал (будь-які вимірювання заборонені), хв	3
Вимірювання "кнопкою"	+
Швидкість при вимірюванні, мм рт.ст. (програмується)	2, 3, 4, 5 або 6
Обмеження часу вимірювання: - для дітей, (автоматично на манжеті ДС), с - для дорослих, (автоматично на манжетах ВМ, ВС і ВБ), с	90 120
Обмеження максимально припустимого тиску в манжеті: - для дітей, (автоматично на манжеті ДС), мм рт.ст. - для дорослих, (автоматично на манжетах ВМ, ВС і ВБ), мм рт.ст.	< 180 < 280
Час скидання тиску з системи до ≤15 мм рт.ст, с, не більше	6.0

Модуль пульсоксиметра (SpO₂)

Діапазон вимірювань, %	0÷100
Розподільність, %	1
Похибка: - в діапазоні 80÷100%, од.; - в діапазоні 70÷80%, од.	±2 ±3
Тип реєстрації	безперервний
Запис графіка пульсової хвилі	+

Модуль активності (AA)

Кількість осей/напрямків	3/6 (±X, ±Y, ±Z)
Діапазон вимірювань, g	±2/±4/±8
Частота перетворення сигналу, Гц	300
Розрядність АЦП	2 ¹²
Похибка, не більше ніж, %	2

Модуль диктофону

Чутливість мікрофона диктофону на 1 кГц, не менше ніж дБ	35
Автоматичне регулювання посилення сигналу, дБ	10÷30
Ручне регулювання посилення: - тихо, дБ; - нормально, дБ; - голосно, дБ.	40 50 60
Якість запису: - низька, кГц; - середня, кГц; - висока, кГц	8 16 32
Кількість фрагментів аудіо записів	Не обмежено
Тип кодування аудіо сигналу	WAV
Мінімальна тривалість фрагмента запису, с	10
Максимальна тривалість фрагмента запису, с	30
Завершення запису фрагмента: - після закінчення встановленого інтервалу часу, с - кнопкою "Пуск/Позначка"	10, 15, 20 і 30 +

Загальні

Тривалість дослідження, (макс.), год.	1÷168
Карта пам'яті: - об'єм, ГБ; - тип; - файлова система.	2÷32 micro SD FAT16/32
Інтерфейс зв'язку з ПК: - Bluetooth; - USB.	SPP, до 921.6 Кбіт/с USB-2.0 (MSD), до 12 Мбіт/с
Вбудований годинник реального часу з автономним елементом живлення	+
Дисплей графічний: тип, розподільність, колір	OLED 160*128, 1.69", RGB-256K
Світлодіодні індикатори режимів (зліва направо), кількість: - диктофон, АТ, ЕКГ і SpO ₂ , колір світіння	4 зелений
Датчик освітлення	Є
Клавіатура: - тактова, кількість кнопок; - сенсорна, ємнісна, кількість кнопок.	1 4
Звуковий індикатор режимів	+
Комбінований запуск (з ПК/ без ПК) на дослідження	+
Живлення, акумулятори або батарейки типу AA В/ шт.	2.2÷3.0 / 2
Вага (без чохла і елементів живлення), г	170
Габаритні розміри, мм	104x68x26

Принцип роботи і елементи управління

Розташування елементів

Реєстратор представляє собою малогабаритний, електронний прилад з автономним живленням, виконаний в корпусі з АБС - пластику, із застосуванням сучасних технологій.

Живлення реєстратора здійснюється від 2-х змінних елементів (батарейок або NiMH акумуляторів) типорозміру AA з номінальною напругою $2.5 \div 3.2$ В, зі збереженням часткової працездатності при зниженні напруги на елементі живлення до 2.2 В.

Реєстратор виконаний за модульним принципом, що дозволяє підвищити якість реалізації вузькопрофільних завдань, скоротити енергоспоживання, прискорити процес модернізації будь-якого модуля і уніфікувати внутрішнє програмне забезпечення ЦМК.

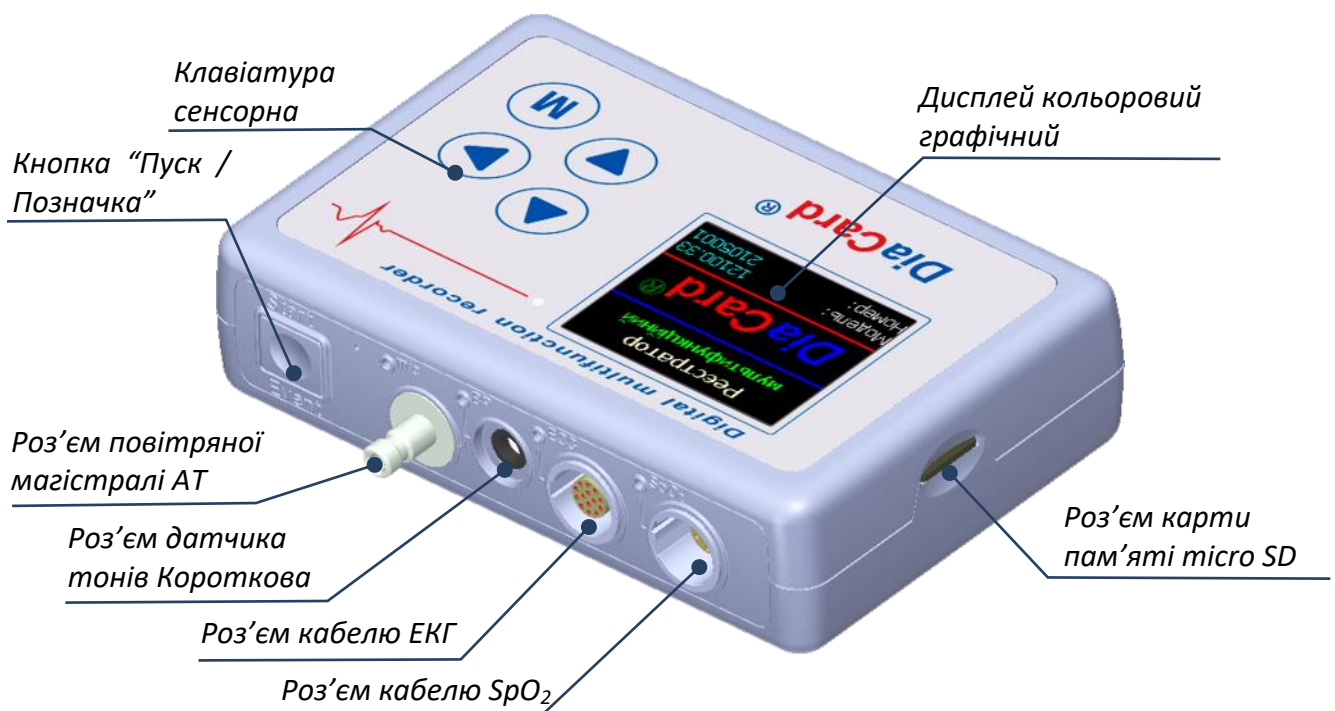


Рис. 1

В реєстраторі використовуються 32-розрядні мікроконтролери фірми STM архітектури CORTEX-M3.

Модуль центрального мікроконтролеру (ЦМК) працює під керуванням операційної системи Free RTOS-8.X.

Відмінною особливістю цього реєстратора є можливість заміни елементів живлення з подальшим автоматичним відновленням режиму "Дослідження", а також максимальна стійкість і захист від передчасного припинення дослідження внаслідок помилки користувача:

- виймання карти пам'яті або елементів живлення під час режиму "Дослідження";
- вплив зовнішніх негативних чинників (електромагнітні та електростатичні перешкоди, вплив дефібрилятора).

Реєстратор має такі елементи управління (рис. 1):

а) на передній торцевій поверхні зліва - направо, розташовані:

- кнопка "**Пуск/Позначка**";
- акустичні отвори мікрофона модуля диктофону;

- повітряний роз'єм модуля АТ, для підключення повітряної магістралі до манжети;
- роз'єм для підключення датчика тонів Короткова (ДТК);
- роз'єм для підключення кабелю ЕКГ (3 ÷ 12 каналів) або USB;
- роз'єм для підключення датчика SpO₂ (пульсоксиметра);
- світлодіодні індикатори режимів роботи (зліва направо): диктофону, АТ, ЕКГ і SpO₂.

б) на лицьовій поверхні розташовані:

- екран кольорового OLED індикатора (закритий захисним полімерним склом);
- сенсорна клавіатура ємнісного типу - 4 кнопки;
- датчик рівня освітлення.

в) з тильного боку розташована кришка відсіку елементів живлення.

г) на правій бічній поверхні розташований отвір для встановлення - виймання карти пам'яті micro SD / SDHC.

Кнопка "Пуск/Позначка"

Кнопка "Пуск/Позначка" механічна, використовується в усіх режимах.

Режим "Підготовка"

Натискання	Опис
1 коротке	- вмикання реєстратора - виведення із "сплячого" стану
	- вмиканням дисплея і розблокування сенсорної клавіатури
	- вимикання дисплея і блокування сенсорної клавіатури
1 довге (більше ніж 2 с)	- вмикання реєстратора - виведення із "сплячого" стану - перегляд параметрів налаштування реєстратора на дослідження
2 коротких	- вмикання реєстратора - виведення із "сплячого" стану - запуск на режим "Дослідження"

Режим "Дослідження"

Натискання	Опис
1 коротке	- вмикання дисплея і розблокування сенсорної клавіатури
	- вимикання дисплея і блокування сенсорної клавіатури
	- скасування сигналів тривоги і помилки
1 довге	- старт запису диктофону
	- завершення запису диктофону (якщо увімкнений режим запису)
2 коротких	- вмикання позачергового вимірювання АТ
	- скасування вимірювання АТ (якщо увімкнене вимірювання АТ, будь-якого типу)

! В цьому реєстраторі під "Позначкою події" мається на увазі запис голосового повідомлення (реєстратор обладнаний цифровим диктофоном).

Сенсорна клавіатура

Для управління розширеними функціями реєстратора використовується сенсорна клавіатура емнісного типу.

Перевага клавіатури сенсорного типу полягає у високому ступені надійності через відсутність механічних елементів.

Для натискання на кнопку сенсорної клавіатури необхідно доторкнутися кінчиком пальця до картинки із зображенням відповідної кнопки, і утримувати його протягом необхідного інтервалу часу.

Кожне спрацювання кнопки супроводжується коротким звуковим сигналом.

Сенсорна клавіатура складається з 4-х кнопок, які можуть виконувати наступні функції:

- | | |
|--|------|
| - кнопка "Вгору", "Вперед", "Більше" | "▲"; |
| - кнопка "Вниз", "Назад", "Менше" | "▼"; |
| - кнопка "Вправо", "Вхід", "Застосувати" та інше | "►"; |
| - кнопка "Меню", "Скасувати", "Повернутись" | "M". |

Функціональне використання сенсорної клавіатури розглянуто в наступних розділах.

Для захисту від помилкових спрацювань (випадкового дотику до кнопки або групи кнопок) передбачено блокування сенсорної клавіатури. Під блокуванням слід розуміти відсутність реакції кнопок сенсорної клавіатури до будь-якого типу торкання.

У більшості випадків блокування сенсорної клавіатури працює одночасно з дисплеєм: при увімкненні дисплея блокування сенсорної клавіатури вимикається, а при вимкненні - вмикається.

Існують винятки, коли сенсорна клавіатура блокується при увімкненому дисплеї, а саме:

- робота модуля АТ;
- робота модуля диктофону;
- оновлення внутрішнього програмного забезпечення (будь-якого модуля);
- форматування карти пам'яті;
- зв'язок з ПК по USB.

Дисплей

В реєстраторі застосовується кольоровий графічний OLED дисплей розміром 1.7" 256K кольорів з розподільчою здатністю 160x128 точок, далі за текстом - дисплей.

Кольорові OLED індикатори відрізняються від індикаторів іншого типу тим, що в основу їх роботи покладено принцип використання світлодіодів на основі органічних сполук. Такі дисплеї не вимагають додаткової лампи підсвічування, що позитивно позначається на їхніх габаритах і енергоспоживанні. При цьому OLED - індикатори мають підвищену яскравість світіння, відмінну передачу кольорів і максимальний кут огляду (до 178°).

При усіх перевагах струм споживання OLED дисплея досить великий, в кілька разів перевищує струм споживання усіх інших модулів і вузлів реєстратора, що не дозволяє його використовувати в постійному увімкненому стані. Наприклад, 1 година роботи дисплея скорочує час роботи реєстратора в режимі "Дослідження" на 5÷7 годин.

Для отримання компромісу між рівнем яскравості і зовнішньою освітленістю (зниження споживання) в реєстраторі застосовується датчик освітлення.

При увімкненому датчику освітлення яскравість підсвічування дисплея автоматично змінюється, в залежності від зміни зовнішнього освітлення.

Вмикання і вимикання датчика освітлення виконується в налаштуваннях реєстратора. Це налаштування запам'ятовується і застосовується в подальшому, до його подальшої зміни.

Правило 1: В реєстраторі, що працює, вмикання і вимикання дисплея виконується з поодинокого короткого натискання на кнопку "**Пуск / Позначка**".

Правило 2: Якщо протягом якогось часу не натискається жодна з 5-ти кнопок, то OLED дисплей автоматично вимикається, при цьому реєстратор продовжує працювати.

Обидва ці правила поширюються на більшість режимів роботи реєстратора, але є винятки - режими (процеси).

Список винятків автоматичного вимкнення дисплея:

- стартова заставка (001.001);
- функціональна проба ЕКГ (010.001);
- функціональна проба АТ (011.001 - 011.005);
- функціональна проба SpO₂ (012.001);
- функціональна проба акселерометра (013.001);
- режим USB_MSD (008.001);
- перевірка модуля АТ (028.*, 029.*);
- підготовка і запуск на дослідження (051.001, 051.002).

Світлодіодні індикатори

Для збільшення функціональності та інформативності, особливо на режимі "**Дослідження**", коли дисплей вимкнений, як індикатори стану модулів застосовуються світлодіоди з малим струмом споживання.

Колір світіння світлодіодів – зелений, перераховані зліва направо: індикатор диктофону, індикатор модуля АТ, індикатор модуля ЕКГ, індикатор модуля SpO₂.

Якщо на режимі "**Дослідження**" будь-який модуль вимкнений (АТ, диктофон або SpO₂), тоді відповідний світлодіодний індикатор також не працює.

Модуль ЕКГ на режимі "**Дослідження**" завжди увімкнений, тому світлодіод завжди знаходиться в робочому стані.

Під час оновлення внутрішньої програми ЦМК усі світлодіодні індикатори увімкнені безперервно.

Світлодіодні індикатори вимкнені:

- режим "**Підготовка**", за винятком з'єднання з ПК через Bluetooth;
- режим "**Дослідження**" при увімкненому дисплеї.

Звуковий індикатор

Реєстратор має звуковий індикатор.

Звуковий індикатор використовується у наступних випадках:

- вмикання – вимикання реєстратора;
- підтвердження натискання на кнопки клавіатури;
- підтвердження початку та закінчення процесів;
- виведення інформаційних вікон, індикація розряду елементів живлення, виникнення помилок.

Всі звукові сигнали розподіляються за кількістю, тривалістю і тональністю.

Гучність звукових сигналів не регулюється.

Звукові сигнали можуть чинити негативний вплив на психічний стан пацієнта (користувача) - і можуть бути вимкнені (див. розділ "**Сервіс/Звуковий індикатор**").

Елементи живлення

Реєстратор працює від двох елементів живлення типорозміру AA.

Діапазон робочих напруг складає 2.2÷3.3 В.

У якості елементів живлення можуть використовуватися:

- акумулятори NiMH: 2450÷2850 мАгод. 1.25 В * 2 елементи;
- батарейки Alkaline: 1.5 В * 2 елементи.

На нижній стороні реєстратора розташована кришка батарейного відсіку (рис. 2).



Рис. 2

Для встановлення елементів живлення потрібно злегка натиснути на кришку у центрі (місце натискання вказано горизонтальними смужками) і потягнути кришку назовні, від реєстратора (Рис. 2). Після того, як кришка зміститься на відстань 6÷10 мм, так, щоб центральний і бічні фіксатори вийшли із зачеплення, кришку можна зняти.

При установці елементів живлення потрібно дотримуватися відповідної полярності, зазначеної на корпусі елемента і батарейного відсіку корпусу реєстратора.

При правильній установці елементів живлення повинен прозвучати поодинокий довгий звуковий сигнал середньої тривалості середньої тональності.

Якщо елементи живлення встановлені неправильно, розряджені або несправні - звукового сигналу не буде.

Утримувачі контактів "+" конструктивно виконані так, що при неправильній установці елементів живлення (перевернутій полярності) створюється розрив ланцюга живлення, захищаючи реєстратор від пошкодження. В цьому випадку необхідно вибрати елементи живлення, перевірити полярність, рівень напруги, замінити на заряджені або встановити правильно.

Для вилучення елементів живлення з реєстратора передбачена стрічка, що повинна бути під встановленими елементами живлення

Двома пальцями будь-якої руки візьміть стрічку і потягніть за стрічку вгору від реєстратора, перпендикулярно нижній кришці, до моменту, коли одна сторона крайнього елемента живлення повністю вийде з зачеплення з будь-яким контактом. Витягніть крайній елемент живлення, далі повторіть процедуру для другого елемента живлення.

Встановлювати рекомендовано у зворотному порядку: спочатку елемент близький до центру, а потім крайній.

При встановленні елементів живлення необхідно стежити, щоб стрічка знаходилась під елементами живлення, не зминалася і не перекручувалася. Недотримання цих рекомендацій може збільшити висоту встановленого елемента і завадити встановити кришку батарейного відсіку, а в деяких випадках призвести до пошкодження кришки батарейного відсіку.

Робочі діапазони напруг акумуляторів і батарейок суттєво відрізняються. Для правильного розрахунку шкали ступеню заряду встановлених елементів живлення ЦМК потрібно показати, який тип елементів живлення встановлено.

Після встановлення елементів живлення в реєстраторі або виведення зі стану "сну", на дисплеї виводиться повідомлення з питанням про тип встановлених елементів живлення (001.001).

За допомогою кнопок сенсорної клавіатури необхідно обрати (вказати) тип елементів живлення, які встановлені в реєстраторі. За замовчуванням обрано пункт **"Акумулятори (Rechargeable)"**. Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", вибір - кнопкою "►".

Час відображення вікна вибору типу елементів живлення складає 10 секунд. Якщо протягом цього часу тип елементів живлення не буде обрано, то автоматично буде обрано той тип, який вказаний у активному рядку.

Після вибору типу встановлених елементів виводиться стартова заставка (001.003). Час відображення – до 10 с. В налаштуваннях реєстратора передбачена можливість відключення стартової заставки.

В робочому стані на дисплеї в більшості вікон в нижній частині дисплею справа, відображається індикатор заряду елементів живлення.

Увесь діапазон індикатора заряду поділений на 11 піддіапазонів



Операції	Ступінь зарядки, в %	0÷10	10÷20	20÷30	30÷40	40÷50	50÷60	60÷70	70÷80	80÷90	90÷100	>100
	Номер діапазону: N(d)	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Піктограма напруги	-										
Режим "Підготовка/Подготовка"												
Увімкнення, сигналізація, вимк.												
Увімкнення без OLED, вимк. – 10 с												
Увімкнення, робота, вимк. за таймером												
Повідомлення, вимк. за таймером												
Режим "Bluetooth", увімк.												
- режим "Bluetooth" вимк.												
Функц. проба АТ, увімк.												
- функц. проба АТ, вимк.												
Функц. проба ЕКГ, увімк.												
- функц. проба ЕКГ, вимк.												
Функц. проба SpO ₂ , увімк.												
- функц. проба SpO ₂ , вимк.												
Функц. проба АА, увімк.												
- функц. проба АА, вимк.												
Відновлення режиму дослідження												
Режим "Дослідження/Исследование"												
Запуск на дослідження												
Вимірювання АТ, увімк.												
- вимірювання АТ, вимк.												
Дисплей увімк., вимк. за таймером												
- дисплей увімк., (вимк. через 1с)												
- дисплей вимкнений												
Вимірювання SpO ₂												
Припинення дослідження (вимк. р-ра)												
Режим "Сервіс/Сервис"												
Повірка модуля АТ, увімк.												
- повірка модуля АТ, вимк.												
Режим USB: MSD, terminal												

- робота функції дозволена або активна
- робота функції заборонена з виведенням повідомлення про те, що недостатня напруга живлення
- робота функції поза робочим діапазоном напруги

Піктограма індикатора відповідає напрузі у відповідності з типом обраних елементів живлення.

Режим "Підготовка"

Якщо після встановлення елементів живлення вхідна напруга менше 1.1 В, то реєстратор не вмикається і ніяк зовнішньо не реагує.

Якщо вхідна напруга знаходиться в діапазоні 1.1÷2.0 В, то звучить один довгий сигнал і реєстратор одразу переходить в режим "сну".

Якщо напруга на елементах живлення знаходиться в діапазоні від 0 до 30% (залежно від типу елементів живлення, вказаних "за замовчуванням"), то активується стартова процедура, при цьому OLED дисплей вимкнений. Запускається 10-ти секундний таймер відключення реєстратора: з секундним інтервалом звучать 9 коротких звукових сигналів і 10-й останній – довгий, після чого реєстратор переходить в режим "сну".

У випадку, коли напруга на елементах живлення вище 30% (для акумуляторів це значення >2.25 В, а для батарейок це >2.30 В), реєстратор вмикається. На дисплей виводиться повідомлення з пропозицією обрати елементи живлення, 001.001.

У випадку, коли напруга на елементах живлення складає $2.25 < U_{bat} < 2.60$ В, порівняння і прийняття рішень за напругою працює наступним чином:

- під час вибору типу елементів живлення **"Акумулятори (Rechargeable)"** реєстратор переходить в основне меню;
- під час вибору типу елементів живлення **"Батарейки (Alkaline battery)"** виникає умова за якої ступінь зарядки <0% - запускається 10-ти секундний таймер відключення реєстратора (переходу в режим "сну"), при цьому на дисплей виводиться відповідне повідомлення, 002.001.

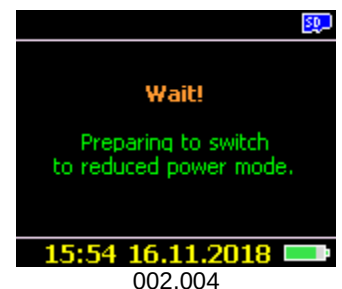
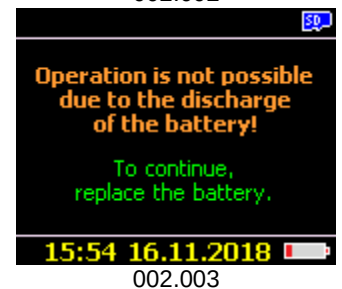
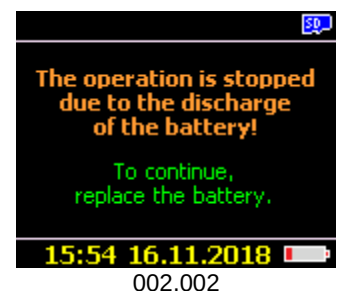
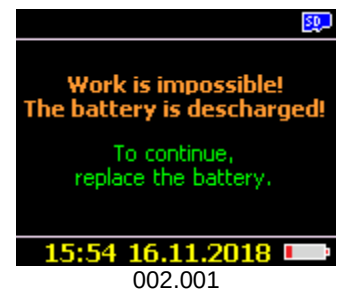
Для запуску більшості режимів виконується перевірка рівня заряду елементів живлення (див. таблицю піддіапазонів індикатора заряду).

Якщо реєстратор знаходиться в увімкненому стані в режимі підготовки запуску на дослідження, то при зниженні напруги на елементах живлення нижче 30%, виконується переривання режиму, збереження усіх параметрів і вихід до головного меню. Супроводжується двома звуковими сигналами середньої тривалості різної тональності: високої та середньої, на дисплей виводиться повідомлення 002.002, час виведення – 3 секунди або до натискання на будь-яку кнопку.

Якщо реєстратор знаходиться в увімкненому стані, а напруга на елементах живлення знизиться до діапазону від 10% до 30%, то вхід в будь-який режим або вмикання Bluetooth модуля - ЗАБОРОНЕНІ. Звучить довгий звуковий сигнал, на дисплей виводиться повідомлення 002.003, час виведення – 3 секунди або до натискання на будь-яку кнопку.

Якщо реєстратор не знаходиться в стані з'єднання з ПК, для налаштування на дослідження або тестування, не запущений на дослідження, и не натискається жодна з кнопок, то в цілях економії заряду елементів живлення вмикається таймер автоматичного вимкнення реєстратора - переходу в режим "сну". Час вимкнення може бути заданий від 5 до 60 хвилин, за замовчуванням – 10 хвилин.

За 10 секунд до вимкнення реєстратор сигналізує про це короткими звуковими сигналами середньої тональності з інтервалом в 1 секунду. Останній 10-й звуковий сигнал – довгий, після чого реєстратор переходить в режим "сну". Якщо на цьому інтервалі часу буде натиснута кнопка **"Пуск/Позначка"**, то сигналізація вимкнення припиняється, а таймер вимкнення встановлюється в початковий стан.



Струм споживання реєстратора в режимі "сну" складає не більше 3 мА.

Для виведення реєстратора з режиму "сну" необхідно один раз натиснути на кнопку "Пуск/Позначка".

Вихід реєстратора з режиму "сну" однотипний з процедурою після встановлення елементів живлення.

При довготривалих перервах між дослідженнями (більше ніж 24 години), елементи живлення необхідно із реєстратора виймати.

! При тривалому безконтрольному знаходженні елементів живлення в реєстраторі, імовірний варіант їх руйнування і витікання електроліту. На всі пошкодження реєстратора, що виникли в результаті попадання електроліту всередину, дія гарантійних зобов'язань НЕ ПОШИРЮЄТЬСЯ!

При підключенні реєстратора до ПК за допомогою кабелю USB, реєстратор не переходить до режиму сну, дисплей постійно увімкнений, яскравість - мінімальна.

При відключенні реєстратора від ПК відновлюється робота таймера відключення дисплея і реєстратора. Перемикання виконується автоматично без будь-яких дій з боку користувача.

Режим "Дослідження"

Під час проведення дослідження, починаючи від моменту запуску і закінчуючи повним розрядом елементів живлення, інтелектуальна система контролю живлення постійно стежить за його раціональним витрачанням, оптимізуючи і продовжуючи тим самим роботу реєстратора.

Під час дослідження значення напруги на елементах живлення записується на карту пам'яті разом з іншими даними проведеного дослідження і доступне для перегляду на ПК у вигляді графіка розряду.

Годинник-календар

Для реалізації максимальної функціональності при автономному запуску на режим "Дослідження" без підключення до ПК, в реєстраторі застосовується спеціальна мікросхема "годинник/календар" з комбінованим живленням: від основного джерела живлення і від резервного. У якості резервного джерела живлення застосовано літієву батарею (встановлена усередині реєстратора), що розрахована на роботу протягом не менше 3 років.

! Заміна елемента живлення годинника (літієвої батарейки) виконується тільки в спеціалізованих сервісних центрах.

При кожному увімкненні реєстратора (установці елементів живлення), запускається системний годинник реального часу ЦМК, що синхронізується з автономним годинником

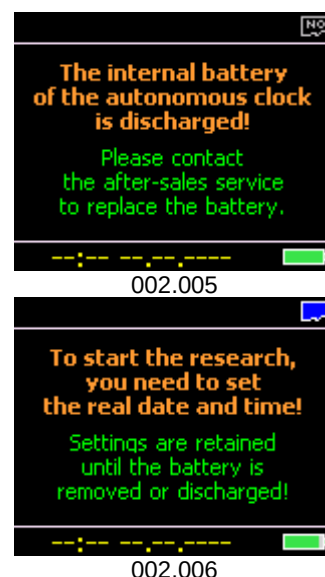
Під час дослідження використовується системний годинник.

При кожному увімкненні реєстратора виконується перевірка коректності встановлення дати і часу автономного годинника/календаря.

Коректним вважається будь-яке значення годин, за винятком 00:00:00 ÷ 00:00:09.

Коректним вважається діапазон дати: від дати випуску реєстратора і до 2035 року.

При розряді внутрішнього елемента живлення дата і час автономного годинника скидається, в результаті чого при старті система отримує значення 00: 00: 0X і 01.01.2000.



При виявленні помилки у даті або в часі, виводиться повідомлення про необхідність заміни елемента живлення годинника.

На дисплей індикатора виводиться повідомлення, яке супроводжується поодиноким звуковим сигналом, тривалістю 1 с. Час відображення вікон 002.005 і 002.006 – 3 секунди кожне, або до натискання на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури.

Повідомлення не є критичним і не порушує роботу реєстратора, за винятком деяких незручностей - при кожній установці елементів живлення необхідно встановлювати дату і час.

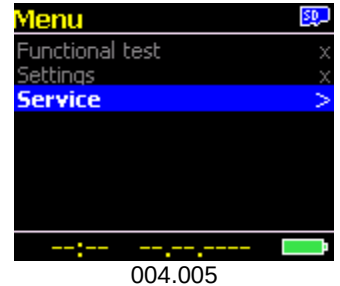
У випадку, якщо дату й час не встановлено, то в режимі "Підготовка" в нижньому *toolbar* позиції час і дата відображаються у вигляді прокреслень.

Дозволений режим "**Сервіс (Service)**" (004.005).

Дата і час можуть бути відкориговані:

вручну: через інтерфейс реєстратора меню "**Service**";

автоматично: при програмуванні реєстратора з ПК через інтерфейс Bluetooth при виконанні запису "Картки пацієнта" нового дослідження на знімну карту пам'яті (дата і час беруться з відповідних полів і перезаписуються в годинник реєстратора, як справжні). Режим автоматичної корекції дати і часу можна відключити з меню "**Service / Calendar / Synchronization with PC**".



Мікросхема годинника має спеціальну пам'ять, яка використовується для зберігання деяких параметрів налаштування реєстратора, а також для відомостей про поточне дослідження, які використовуються для відновлення роботи реєстратора при заміні елементів живлення, а також при інших збоях у роботі реєстратора.



Якщо елемент живлення годинника розряджений, то процедура "Відновлення" дослідження НЕМОЖЛИВА!

Карта пам'яті

В реєстраторі використовується знімна карта флеш пам'яті типорозміру micro SD/SDHC об'ємом 2÷32 ГБ.

Основні переваги застосування знімної карти флеш пам'яті:

- дані зберігаються нескінченно довго без використання будь-якого джерела живлення;
- малі габарити і взаємозамінність, за наявності декількох карт пам'яті, дозволяють проводити серію досліджень без зчитування кожного окремо на комп'ютер, на який встановлена система обробки та аналізу.

Перед встановленням карти пам'яті в реєстратор вона повинна бути попередньо відформатована на ПК: FAT/FAT32 (залежить від об'єму пам'яті).



Категорично заборонено використовувати карти пам'яті, без попереднього форматування на ПК, які до цього використовувалися в будь-яких інших електронних пристроях.

Операційна система реєстратора і файлова система карти пам'яті дозволяє виконувати запис будь-якої кількості файлів досліджень на одну карту пам'яті, без видалення попередніх. Кількість записів обмежена програмно значенням 999 файлів або об'ємом використовуваної карти пам'яті (через відсутність вільного місця).

Під час проведення дослідження, дані надходять від усіх увімкнених модулів, обробляються ЦМК, пакуються і записуються на карту пам'яті в файл. Нумерація файлів на карті пам'яті виконується від 1 і вище. Кожному наступному файлу присвоюється номер від більшого фактичного, виявленого на карті пам'яті.

Карта пам'яті, за габаритами і вагою, становить собою мініатюрний електронний пристрій, що вимагає акуратного і дбайливого ставлення.

Не допускається докладання надмірних зусиль, особливо на вигин, тривалий вплив температур вище + 50°C, а також контакт з будь-якими рідинами.

При роботі з картою пам'яті необхідно розрізняти верхню і нижню її сторони.

Як правило, на верхній (лицьовій) стороні карти пам'яті нанесено маркування: тип карти, логотип виробника і об'єм пам'яті.

Нижня сторона - чиста, без будь-яких написів фарбою, може мати лазерне маркування виробника; з вузького краю розташовані електричні контакти.



Рис. 2

Для встановлення карти пам'яті в реєстратор рекомендується наступна послідовність дій:

- утримуючи реєстратор в лівій руці, двома пальцями правої руки (великим і вказівним) притримуючи за торці з боку роз'ємів, вийняти реєстратор з чохла;
- вийняти карту пам'яті з контейнера для зберігання;
- взяти реєстратор в ліву руку роз'ємами до себе;
- на бічній поверхні реєстратора в області гнізда для карти пам'яті передбачено поглиблення, що спрощує установку і виймання карти пам'яті;
- розташувати карту пам'яті вузької стороною до реєстратора (як показано на рисунках) в поглиблення і, не докладаючи надмірних зусиль, встановити карту в реєстратор, до клацання (до упору), допомагаючи кінчиком пальця, після чого прибрати палець;
- роз'єм карти пам'яті (приймач карток) обладнаний захоплюючим механізмом, що надійно утримує карту пам'яті всередині, запобігаючи від випадіння. При правильній установці (повне захоплення) карта пам'яті не повинна виступати на межі бічної частини реєстратора.

Якщо в реєстраторі встановлені елементи живлення і реєстратор не знаходиться в режимі "сну", то після встановлення карти пам'яті повинен пролунати короткий звуковий сигнал, а при увімкненому дисплеї - змінитися піктограма наявності карти пам'яті.

Механізм картоприймача працює за принципом подвійного натискання "Push/Push". Перше натискання на карту пам'яті, при її установці, фіксує її всередині картоприймача, а друге натискання - виштовхує карту пам'яті назовні на 4 ÷ 5 мм з корпусу реєстратора, що достатньо для захоплення карти пам'яті і вилучення її з реєстратора.

Наявність карти пам'яті в реєстраторі (встановлення / виймання) контролюється за допомогою спеціальної функції і відображається на дисплеї реєстратора.

Статуси карти пам'яті:

	0	Карта пам'яті не встановлена	Карта пам'яті відсутня в картоприймачі реєстратора
	1	Карта пам'яті встановлена, але не форматована	При читанні службового сектора, відсутній дескриптор або розмір блоку не відповідає формату, необхідному для роботи в складі реєстратора

	2	Карта пам'яті встановлена, форматована	1. Достатньо вільного місця для проведення нового дослідження 2. Може містити записи завершених досліджень 3. Може містити "Картку пацієнта" нового дослідження (запуску не було, дані відсутні)
	3	Карта пам'яті містить незавершене дослідження	"Картка пацієнта" останнього дослідження містить статус запуску на дослідження без завершення
	4	Карта пам'яті встановлена. Недостатньо місця для проведення нового дослідження	Визначається відсутністю на карті пам'яті місця, достатнього для виконання дослідження. Необхідний розмір обчислюється відповідно до параметрів "За замовчуванням"
	5	Карта пам'яті встановлена, але з якихось причин, не читається	- карта пам'яті не форматована - форматована, але неможливо прочитати службову інформацію або вона відрізняється від тієї, що знаходиться в Partition Table - при спробі записати "Картку пацієнта" або змінити якийсь параметр, видається помилка запису - на "Дослідженні" - помилка запису даних



Категорично заборонено виймати карту пам'яті з реєстратора під час форматування, очищення і також під час всього дослідження, тому що в більшості випадків це призводить до втрати даних проведеного дослідження (пошкодження файлу або руйнування файлової системи), а іноді і до пошкодження карти пам'яті!

В перервах по між дослідженнями допускається залишати карту пам'яті в реєстраторі.

Карта пам'яті може бути встановлена в будь-який момент, але почати підготовку та програмування реєстратора до проведення нового дослідження без карти пам'яті НЕМОЖЛИВО.

При установці карти пам'яті в реєстратор, виконується автоматичне детектування (003.001): визначення типу файлової системи, розрахунок вільного і зайнятого місця. У разі виконання всіх вимог, виводиться відповідне повідомлення.

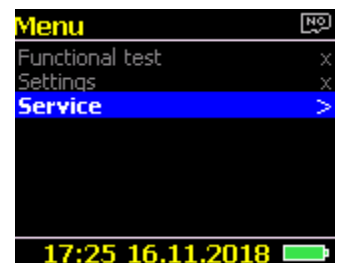
Для проведення стандартного дослідження тривалістю 24 години необхідно орієнтовно 450 МБ вільного місця для моделі 12100 (11) і 660 МБ – для моделі 12100 (13) (режим 12 ЕКГ+1 РеСп). Таким чином, на карту розміром 2 ГБ можна записати до 3-х досліджень тривалістю 24 години, а для проведення дослідження тривалістю 7 діб потрібна карта пам'яті об'ємом не менше 4 ГБ.

Якщо, при вмиканні реєстратора, карту пам'яті не знайдено - дозволений тільки режим "Сервіс (Service)" (004.001). Режими "Функціональна проба (Functional test)" і "Налаштування (Setting)" - не активні, через те, що при відкритті будь-якого з цих режимів на карті пам'яті повинна бути створена "Картка пацієнта" нового дослідження.

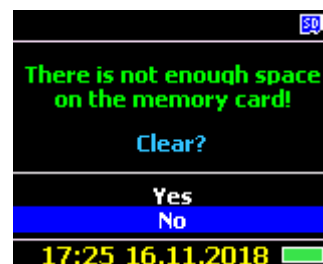
Якщо на карті пам'яті недостатньо вільного місця для проведення нового дослідження, то на дисплей виводиться повідомлення (003.003) з пропозицією очистити карту пам'яті. За замовчуванням обрано пункт "Hi (No)". Зміна поточної позиції активного рядка виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼" (без циклу). Вибір - введення підтвердження - виконується кнопкою "►".



003.001



004.001



003.003



003.005

Якщо протягом 30 секунд не буде натиснута жодна кнопка, то поточне вікно закривається і виводиться інформаційне повідомлення (003.005) обмеження режиму підготовки і запуску на дослідження. Час виведення – 3 секунди або до натискання на будь-яку кнопку, після чого реєстратор переходить в основне меню (004.002) - дозволений режим **"Меню / Сервіс (Menu / Service)"**, в якому доступна функція очищення карти пам'яті.

Якщо у вікні очищення карти пам'яті обрано пункт **"Так (Yes)"**, то запускається функція очищення карти пам'яті. Ця операція аналогічна функції, що передбачена в розділі меню **"Сервіс / Службовий / Карта пам'яті / Очищення (Service / Service / Memory card / Cleaning)"**.

Після очищення, перш ніж продовжувати роботу, карту пам'яті вийняти з реєстратора і встановити повторно, після чого на карті пам'яті буде автоматично створено картку пацієнта нового дослідження.

Якщо карта пам'яті не форматована або формат не відповідає FAT або FAT32, то виводиться відповідне повідомлення (003.006), після чого реєстратор переходить в основне меню (004.003) - дозволений режим **"Menu / Service"**, в якому доступна функція форматування карти пам'яті.

Якщо карта пам'яті несправна: неможливо прочитати службову інформацію або службова інформація відрізняється від тієї, що знаходиться в розділі Partition Table, то виводиться інформаційне повідомлення (003.007), після чого реєстратор переходить в основне меню (004.004) - дозволений режим **"Menu / Service"**.

Для усунення цієї причини потрібна заміна карти пам'яті.

Якщо на карті пам'яті присутнє дослідження зі статусом **"незавершене"** і час закінчення дослідження ще не минув, то запускається процедура **"Відновлення"** дослідження.

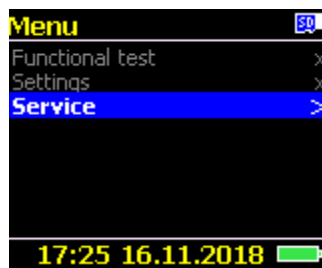
Якщо з моменту призупинення режиму **"Дослідження"** і до моменту початку процедури **"Відновлення"** пройшло менше ніж 10 хвилин, то режим відновлення запускається автоматично. Реєстратор продовжує дослідження з усіма параметрами, які прописані в **"Картці пацієнта"**, за умови достатнього рівня напруги на елементах живлення.

Якщо з моменту призупинення до моменту відновлення пройшло більше 10 хвилин, то на дисплей виводиться повідомлення, 055.002.

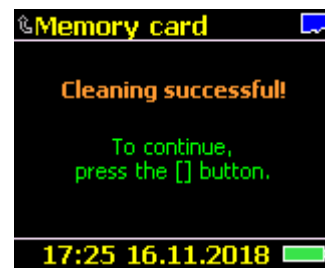
Зміна поточної позиції виконується за допомогою кнопок **"▲"** або **"▼"** (без циклу).

Вибір - введення підтвердження - виконується кнопкою **"►"**.

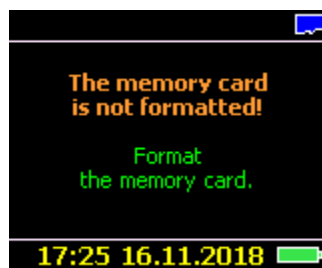
Якщо протягом 30 секунд не буде натиснута жодна кнопка, то функція відновлення буде запущена автоматично (051.003).



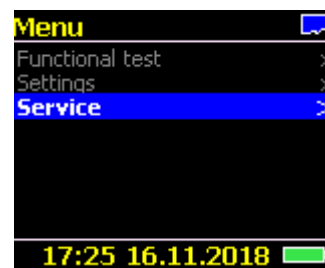
004.002



024.004



003.006



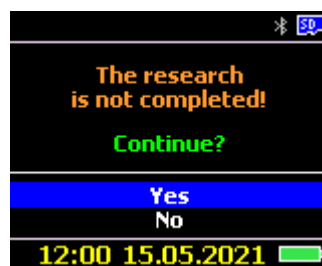
004.003



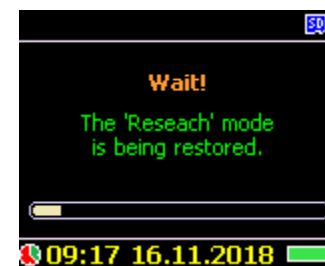
003.007



004.004



055.002



051.003



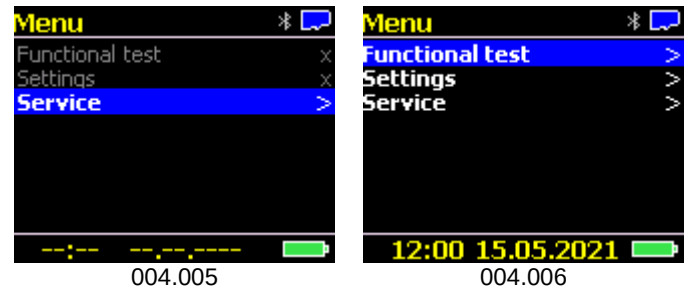
У разі розряду або виходу з ладу елемента живлення внутрішнього годинника (лімієвої батарейки), функція автоматичного відновлення дослідження НЕМОЖЛИВА!

Якщо в автономному годиннику неправильна дата і / або час, то перед тим, як приступити до налаштування реєстратора до проведення дослідження, необхідно відкоригувати дату і час - дозволений тільки режим **"Menu / Service"** (004.005).

Якщо всі умови виконані, то дозволені всі операції з реєстратором, 004.006.

При входженні в розділ меню **"Functional test"** або **"Setting"** на карті пам'яті автоматично створюється файл нового дослідження з "Карткою пацієнта" з параметрами "За замовчуванням".

У випадку необхідності, більшість параметрів "За замовчуванням" можуть бути відредаговані користувачем. Редагування параметрів виконується як в реєстраторі, через інтерфейс "клавіатура - дисплей", так і з ПК (потрібне підключення реєстратора до ПК через бездротовий Bluetooth інтерфейс і спеціальне програмне забезпечення, встановлене на ПК).



Параметри дослідження "За замовчуванням"

– тривалість дослідження	24 години
– модуль ЕКГ	увімкнений завжди
відведення	біполярні / монополярні (*.11, *.13 / *.13)
тип кабелю відведень	7A / 10A (*.11, *.13 / *.13)
кількість каналів ЕКГ	3 / 12 (*.11, *.13 / *.13)
частота запису ЕКГ	250 / 300 Гц (*.13 / *.11)
– режим РеСп	увімкнений
– детектор ШВР	вимкнений
– активність(акселерометр), чутливість	2g, увімкнений завжди;
– модуль АТ	увімкнений
- протокол вимірювань, від 0 до 24 з кроком 2год.	60,60,60,30,30,30,30,30,30,30,30,60
- манжета, тип/ см	BC/28÷40
- швидкість вимірювання, мм рт.ст.	4
- спосіб вимірювання	COMP (на накачуванні)
- метод вимірювання	OSC (осцилометричний), завжди
- / -	AUSC(аускультативний), автомат.при увімк. ДТК
- максимальний припуст. тиск, мм рт.ст.	280
– модуль SpO ₂	вимкнений
– диктофон	увімкнений завжди (на дослідженні)
- якість запису	середня
- посилення	нормально
- автовимкнення	10 секунд

Мова інтерфейсу

Мова інтерфейсу реєстратора - двомовна: англійська або російська - вибирається з меню **"Сервіс / Мова (Service / Language)"**.

Зв'язок з ПК (Bluetooth)

Реєстратор обладнаний модулем бездротового зв'язку стандарту Bluetooth, який використовується для підготовки реєстратора до проведення дослідження з ПК.

Bluetooth-модуль реєстратора **"За замовчуванням"** завжди вимкнений.

Вмикання Bluetooth модуля можливо тільки у стані очікування (005.001) - екран з аналоговим годинником, при наявності в реєстраторі карти пам'яті з вільним місцем для проведення дослідження, з налаштуваннями "За замовчуванням" і рівнем напруги на елементі живлення > 6-го піддіапазону.

Для вмикання Bluetooth модуля необхідно увімкнути дисплей, дочекатися, поки реєстратор вийде в меню очікування, після чого натиснути на кнопку "►" і утримувати її в натиснутому стані не менше 2-х секунд.

Підтвердженням вмикання Bluetooth модуля є поодинокий короткий звуковий сигнал. У верхній частині дисплея відображається значок Bluetooth сірого кольору.

Є два увімкнених стани Bluetooth модуля:

- увімкнений (без з'єднання з іншим пристроєм), 007.001;
- увімкнений і встановлено з'єднання з іншим сумісним пристроєм, 007.002.

Після вмикання Bluetooth модуль залишається в режимі очікування з'єднання протягом наступних 2-х хвилин. Ініціатором встановлення з'єднання завжди є інший пристрій.

Після встановлення з'єднання між реєстратором і ПК, значок Bluetooth модуля на дисплеї реєстратора змінить колір з сірого на блакитний.

Підтвердженням встановлення з'єднання є два коротких звукових сигнали.

Якщо, протягом 2-х хвилин після вмикання Bluetooth модуля з'єднання з ПК не буде встановлено, то Bluetooth модуль реєстратора автоматично вимикається.

В стані, коли реєстратор знаходиться в режимі очікування підключення до ПК або встановленого з'єднання з ПК, всі операції з реєстратором ЗАБОРОНЕНІ, крім операції вимкнення Bluetooth модуля.

З метою економії заряду елементів живлення, через 5 секунд після встановлення з'єднання з ПК, дисплей вимикається, при цьому Bluetooth модуль залишається увімкненим протягом усього часу з'єднання з ПК.

Після розриву з'єднання з ПК, таймер вимкнення реєстратора активується знову.

При вимкненому дисплеї, для індикації підключення реєстратора до ПК використовуються усі світлодіодні індикатори, які вмикаються по черзі, імітуючи ефект "лінії, що біжить", зліва направо.

Для вимкнення Bluetooth модуля необхідно увімкнути дисплей, після чого натиснути на кнопку "►" і утримувати її в натиснутому стані не менше 2-х секунд. Підтвердженням вимкнення є два коротких поодиноких звукових сигнали і зникнення з верхнього toolbar дисплея позначки Bluetooth.

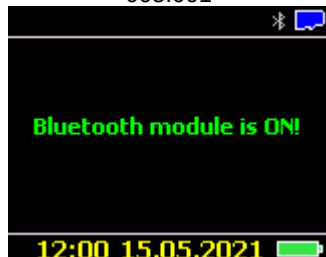
Якщо реєстратор перебуває в стані зв'язку з ПК, то вимкнення Bluetooth модуля виконується через проміжне вікно із запитаннями "**Так / Ні (Yes / No)**". За замовчуванням обрано пункт "**Ні (No)**". Зміна поточної позиції активного рядка виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼" (без циклу). Вибір – введення підтвердження, виконується кнопкою "►".

Якщо протягом 5 секунд не натиснути жодної клавіші, то поточне вікно закривається.

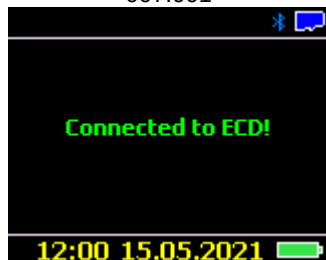
Підтвердженням розриву з'єднання з ПК є два коротких звукових сигнали.



005.001



007.001



007.002



Для запуску реєстратора на дослідження не потрібно вимикати Bluetooth модуль, досить розірвати з'єднання з ПК!

Модуль ЕКГ

Модуль ЕКГ – автономний вузол, призначений для реєстрації, посилення і перетворення електрокардіосигналу (ЕКС), сигналу РеСп (імпедансу грудної клітини, при проходженні вимірювального струму високої частоти) з електродів, встановлених на тіло людини (пацієнта) під час проведення дослідження.

Під час очікування модуль ЕКГ вимкнений і вмикається виключно на час проведення функціональної проби ЕКГ та на дослідженні.

Модуль АТ

Модуль АТ – автономний вузол, призначений для неінвазивного вимірювання артеріального тиску двома методами:

- осцилометричним за пульсаціями тиску повітря у компресійній манжеті (основний);
- аускультативним за тонами Короткова, з використанням спеціального датчика тонів Короткова (ДТК), який розміщується під компресійною манжетою, (додатковий) – активується автоматично при підключенні ДТК до реєстратора.

Основною особливістю модуля АТ є запис графіків пульсацій тиску в манжеті і тонів Короткова по кожному вимірюванню, з можливістю подальшого перегляду і редагування на ПК, за умови, що було виконано накачування до значення тиску, вище систолічного.

Модуль АТ постійно вимкнений і вмикається тільки на час вимірювання АТ.

Модуль АТ дозволяє проводити вимірювання на пацієнтах широкої вікової групи: дітях, підлітках і дорослих.

Для виконання вимірювань з урахуванням вікових груп необхідно вибрати необхідний типорозмір компресійної манжети. Всі інші специфічні параметри будуть запропоновані автоматично. Деякі з параметрів доступні для подальшого редагування.

Модуль АТ розрахований на роботу з 4-ма типорозмірами манжет: ДС, ВМ, ВС і ВБ (більш докладно про типи манжет і параметри вимірювань АТ див. у розділі "**Налаштування/ АТ / Манжета, типорозмір/см**").

Модуль АТ обладнаний системою зворотного регулювання тиску та електронно-механічним клапаном лінійного стравлювання, що дозволяє задавати і контролювати постійну швидкість зміни тиску в системі, як на етапі накачування, так і під час стравлювання.

Залежно від вікової групи пацієнта і профілю його тиску (гіпотонічний, нормальний або гіпертонічний) надається можливість задавати швидкість зміни тиску в манжеті під час вимірювання: 2, 3, 4, 5 або 6 мм рт.ст. / с - задається 1 раз на весь період поточного дослідження.

Якщо, під час виконання вимірювання АТ, виникла ситуація, що завадила обчислити результат, то за можливості класифікувати причину, їй присвоюється код помилки, який в більшості випадків дозволяє проаналізувати і усунути її.

Всі причини, які можуть призвести до неможливості виконати вимірювання, умовно можна розділити на дві групи:

- помилка користувача: *неправильне накладення манжети і/або датчика тонів Короткова, використання манжети не того типорозміру, неналежне виконання вимог під час виконання вимірювань АТ;*
- помилка системи: *несправність електронних і механічних компонентів системи, в тому числі порушення цілісності пневмосистеми, як зовнішньої її частини, так і внутрішньої.*

Коди помилок під час вимірювання АТ

Код	Назва помилки	Опис помилки	Повт.	Причина	Дія
0	Без помилки	Вимірювання виконано успішно	-		
1	Несправність датчика тиску	Пошкодження датчика тиску	-	Порушення умов експлуатації	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
2	Розгерметизація повітряної системи	Протягом 30 секунд, з моменту вмикання компресора, тиск в системі не досяг 30 мм рт.ст.	+	Манжета не підключена до реєстратора	Перевірити підключення манжети до реєстратора
				Пошкодження зовнішньої повітряної системи реєстратора	Перевірити цілісність всіх компонентів зовнішньої повітряної системи
				Пошкодження внутрішньої пневматичної системи реєстратора	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
3	Низька швидкість накачування	Тиск в системі більше 30 мм рт.ст., при цьому швидкість накачування < 1 мм рт.ст./с	+	Часткове пошкодження зовнішньої повітряної системи	Перевірити герметичність з'єднань зовнішньої повітряної системи
				Часткове пошкодження внутрішньої повітряної системи	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
				Манжета нещільно встановлена на руку	Перевірити правильність накладення манжети
4	Низька швидкість стравлювання	Тиск в системі більше 30 мм рт.ст., при цьому швидкість стравлювання < 2 мм рт.ст./с	+	Перетиснута зовнішня повітряна магістраль	Усунути перетискання зовнішньої повітряної магістралі
5	Не виміряний пульс	При досягненні тиску > 150 мм рт.ст., якщо не виявлено хоча б 2 пульсації з інтервалом 0.3 ÷ 2 с. В процесі накачування була виявлена висока рухова активність.	+	Манжета встановлена неправильно	Перевірити правильність вибору манжети
				Висока активність пацієнта під час вимірювання	Припинити будь-яку рухову активність під час вимірювання АТ
6	Не виміряний систолічний тиск	Перешкоди під час вимірювання в області систолічного тиску	+	Манжета встановлена неправильно	Перевірити правильність налаштування манжети
				Висока активність пацієнта під час вимірювання	Припинити будь-яку рухову активність під час вимірювання АТ
7	Не виміряний діастолічний тиск	Перешкоди під час вимірювання в області діастолічного тиску	+	Манжета встановлена неправильно	Перевірити правильність вибору манжети
				Висока активність пацієнта під час вимірювання	Припинити будь-яку рухову активність під час вимірювання АТ
8	Некоректні результати вимірювання	Діапазон вимір. тиску: Сист., мм рт.ст. - 50÷280; Діаст., мм рт.ст. 30÷240 Сист.-Діаст., мм рт.ст. > 15 ЧСС, уд./хв 30÷200	+	Манжета встановлена неправильно	Перевірити правильність налаштування манжети
				Підвищена активність (рух) пацієнта під час вимірювання	Припинити будь-яку рухову активність
9	Систолічний АТ за межами максимального заданого	При будь-якому вимірюванні контролюється максимально заданий тиск, вище якого тиск не накачується	+	Неправильно задано максимально припустиме значення тиску в системі	В установках АТ збільшити верхню границю максимально припустимого значення тиску в системі і повторити вимірювання
10	Перевищення допустимого тиску	Тиск в системі досяг припустимого максимуму: 300 мм рт.ст. - для дорослих, або 200 мм рт.ст. - для дітей	-	Несправність модуля АТ	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу

Код	Назва помилки	Опис помилки	Повт.	Причина	Дія
11	Перевищення допустимого часу вимірювання	Перевищення часу надлишкового тиску в системі: 120 с - для дорослих або 90 с - для дітей	-	Манжета встановлена нещільно	Перевірити правильність налаштування манжети
				Неправильно обрано типорозмір манжети (великий)	Вибрати типорозмір манжети відповідно до рекомендацій (за обхватом руки)
				Часткове пошкодження зовнішньої повітряної системи	Перевірити герметичність з'єднань зовнішньої повітряної системи
				Часткове пошкодження внутрішньої повітряної системи	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
12	Перевищення часу швидкого стравлювання	Після повного відкриття клапана, тиск в системі має впасти від 300 (або поточного) до 15 мм рт.ст. не більше ніж за 10 с	-	Пошкодження внутрішньої повітряної системи	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
13	Перервано кнопкою	Під час вимірювання була натиснута кнопка скасування вимірювання	+	Неможливість пацієнтом виконати вимоги по нерухомості	Для планового вимірювання і вимірювання "по тривозі" - скасування вимірювання з повтором через 3 хвилини
14	Вимірювання перервано через зниження напруги на елементах живлення нижче припустимого	Напруга на елементах живлення під час вимірювання знизилася нижче припустимого рівня	-	Розряджені або неякісні елементи живлення	Замінити елементи живлення
15	Помилка калібрування датчика тиску	Помилка в калібрувальній таблиці	-	Пошкодження датчика тиску	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
16	Внутрішня помилка роботи модуля АТ	Розбіжність контрольної суми, розбіжність методу і кількості каналів	-	При разовому характері - не задекларована умова, що не впливає на роботу модуля АТ	Повторіть вимірювання АТ
				При багаторазовому повторенні: 2 і більше разів, свідчить про несправність модуля АТ	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
17	Модуль АТ не готовий до нового вимірювання	Помилка видається в разі надходження команд під час виконання контролером модуля АТ функцій, які не можуть бути перервані	-	При разовому характері - не задекларована умова, що не впливає на роботу модуля АТ	Потрібний перезапуск реєстратора з вийманням елементів живлення. При повторенні помилки звернутися в сервісну службу
				При багаторазовому повторенні: 2 і більше разів, свідчить про несправність модуля АТ	Експлуатація заборонена. Звернутися в сервісну службу
18	Апаратна помилка в модулі АТ	Порушення структури внутрішньої флеш-пам'яті модуля АТ. Виникає вкрай рідко, після декількох невдалих спроб виключення реєстратора, під час роботи модуля АТ	-	Можливо, несправна або неправильно відформатована пам'ять модуля АТ	Потрібний перезапуск реєстратора з вийманням елементів живлення. При повторенні помилки звернутися в сервісну службу

Вимірювання АТ може бути виконано:

- за розкладом (за протоколом, що заданий користувачем);
- за ініціативою користувача (кнопкою "Пуск/Позначка").

Між будь-яким вимірюванням артеріального тиску встановлюється "захисний інтервал", рівний 3 хвилини (з моменту закінчення попереднього вимірювання), протягом якого будь-які вимірювання артеріального тиску заборонені.

Якщо планове вимірювання потрапляє на "захисний інтервал", то таке вимірювання зсувається на час, протягом якого діє "захисний інтервал".

Всі планові вимірювання артеріального тиску, виконані з помилкою, підлягають повтору через 3 хвилини.



Повторні вимірювання, виконані з помилкою, є остаточними і НЕ ПОВТОРЮЮТЬСЯ. Усі результати повторного вимірювання (як є) записуються на карту пам'яті.

На дослідженні результати вимірювань і графіки (за кожним вимірюванням) зберігаються на карту пам'яті, і можуть бути переглянуті і відредаговані після зчитування результатів дослідження на ПК, в тому числі і з помилками.

Для забезпечення вимог з безпеки, модуль АТ має два незалежних мікроконтролери: основний і захисний.

Основний мікроконтролер забезпечує:

- управління роботою компресора для створення надлишкового тиску повітря в системі;
- управління роботою клапану стравлення;
- вимірювання тиску в системі;
- реєстрацію сигналу датчика тонів Короткова (ДТК);
- виконання математичних обчислень;
- обмін інформацією з ЦМК;
- перевірку, калібрування.

Захисний мікроконтролер забезпечує:

- вимірювання тиску в системі (незалежно від основного);
- контроль максимального тиску в системі (дорослі / діти);
- контроль максимального часу надлишкового тиску в системі (дорослі / діти);
- аварійне відключення компресора, стравлюючого клапана, перезапуск основного мікроконтролеру.

У разі, коли будь-який з контрольованих параметрів перевищить задані границі, захисний мікроконтролер вимкне компресор, відкриє клапан швидкого стравлювання і виконає повне скидання (перезапуск) основного мікроконтролеру модуля АТ.

Модуль АТ не є самостійним незалежним. У його завдання входить лише вимірювання артеріального тиску. Всі інші завдання, пов'язані з роботою модуля АТ, виконує ЦМК.

Модуль SpO₂

Модуль SpO₂ (пульсоксиметричний) - автономний вузол, призначений для реєстрації та обчислення насичення крові пацієнта киснем (оксигенації).

Модуль SpO₂ є незалежним: самостійно контролює наявність підключеного датчика, чи встановлений датчик на пацієнта, рівень зовнішнього засвічення, реєструє рівень пульсації крові (пульсову хвилю), ступінь і швидкість наповнення судин, виконує обчислення сатурації крові киснем і ЧСС.

Роботою модуля SpO₂ управляє ЦМК: увімкнення / вимикання живлення, прийом даних від модуля SpO₂, виведення результатів на дисплей, передача на ПК і / або запис на карту пам'яті.

Модуль акселерометра

Модуль акселерометра - це спеціальний датчик, що фіксує положення реєстратора в просторі по відношенню до центру Землі у 3-х ортогональних площинах X-Y-Z, через зміну прискорення вільного падіння, g.

При установці і закріпленні реєстратора на тілі пацієнта, з деякими застереженнями й уточненнями, можна визначити положення тіла пацієнта в просторі, а знаючи масу тіла розрахувати яку роботу він здійснює і скільки при цьому витрачається енергії.

Модуль диктофону

Модуль диктофону - це автономний вузол, призначений для запису коротких голосових повідомлень під час проведення дослідження.

Для розшифрування дослідження пацієнт повинен вести "Щоденник" - документ, в якому відзначається час сну, неспання, фізичної активності, самовідчуття, час приймання їжі, обсяг рідин і дози фармакологічних препаратів.

Беручи до уваги той факт, що дослідження є тривалими і виконуються протягом 24 годин і більше, то ведення паперового документа викликає у багатьох реальні труднощі, дискомфорт, а іноді і панічний стан, що можуть додатково вносити психологічну складову в методику дослідження, істотно впливати на його результати. Якщо додати до цього ще необхідність мати при собі аркуш паперу, ручку або олівець, годинник, необхідність дивитися, що і куди писати (в яке поле, графу), отримуємо ряд умов, коли пацієнт в більшості випадків фізично не має можливості повноцінно вести такий щоденник.

Застосування цифрового диктофону, вбудованого в реєстратор, усуває всі вищезазначені чинники. Пацієнту надається можливість будь-якої миті просто натиснути на кнопку і сказати те, що він хоче або вважає важливим.

Диктофон завжди вимкнений, і може бути увімкнений на запис тільки на режимі **"Дослідження"**, і тільки з ініціативи пацієнта.

Для запису голосового повідомлення необхідно натиснути і утримувати впродовж 1 секунди кнопку **"Пуск/Позначка"**. Після довгого звукового сигналу можна починати говорити.

Для завершення запису необхідно натиснути на кнопку **"Пуск/Позначка"** і утримувати її впродовж 1 секунди. Два коротких сигнали повідомляють про завершення запису, після чого запис переноситься з пам'яті модуля диктофону на карту пам'яті.

Для спрощення управління диктофоном передбачено автоматичне завершення запису по закінченню заданого інтервалу часу (від 10 до 30 секунд), який задається в налаштуваннях реєстратора.

Кожний аудіо запис має порядковий номер, тривалість, дату і час запису, що дозволяє використовувати його в якості "мітки подій".

Модуль диктофону забезпечений системою шумозаглушення і автоматичного регулювання рівня сигналу, що дозволяє чути записане повідомлення, як в абсолютно тихому приміщенні, так і в помірно шумному.

Для використання диктофону в специфічних умовах, в налаштуваннях реєстратора є функції додаткового ручного управління: налаштування якості запису і посилення.

Рішення про запис голосового повідомлення приймає виключно користувач.

Аудіозаписи голосових повідомлень вважаються такими ж результатами дослідження, як і дані ЕКГ, РеСп, АТ, активності або SpO₂, і зберігаються на карту пам'яті в єдиному файлі дослідження. При зчитуванні, аудіо записи комплектно з іншими даними копіюються в "Архів", після чого можуть бути прослухані, оброблені, скопійовані на зовнішній носій або видалені.



Аудіозапис не може бути виконаний під час роботи модуля АТ, тому що електродвигун повітряного компресора і електромагнітний клапан створюють неприпустимі звукові та електромагнітні завади на мікрофон модуля диктофону.

Інтерфейс реєстратора

Режим - "Старт, увімкнення"

- Контроль напруги і вибір типу елементів живлення
- Заставка (відключається в налаштуваннях)
- Перевірка коректності дати і часу
- Перевірка карти пам'яті
- Зчитування статусів і налаштувань

Вибір режиму "Підготовка" або "Відновлення" залежить від статусів, що зберігаються в пам'яті налаштувань і результатів аналізу останнього дослідження, що зберігається на карті пам'яті.

Режим - "Підготовка/ Налаштування/ Тестування"

Аналоговий годинник		Bluetooth	Увімк./Вимк.		
Перегляд	ЕКГ	Графік ЕКГ	Перегляд ЕКГ за відведеннями, масштаб, налаштування детектора ШВР, ЧСС, контроль електродів		
	АТ	Вимірювання АТ	Накачування, стравлювання, результат АТ: Систолічний / Діастолічний / ЧСС		
	SpO ₂	Графік SpO ₂	Контроль підключення датчика, контроль налаштування на палець, графік пульсової хвилі, шкала наповнення, % сатурації, ЧСС		
	Активність	Графіки X,Y,Z. Діапазон = k*g	Прискорення, приріст, вибір діапазону чутливості (k)=: <u>±2</u> , ±4 або ±8		
Налаштування	Тривалість, год.	0÷168 (24)			
	Режими	АТ	Увімк. / Вимк.		
		SpO ₂	Увімк. / Вимк.		
		РеСп	Увімк. / Вимк.		
		ШВР	Увімк. / Вимк.		
	ЕКГ	Відведення	Біполярні (модель 12100 (11)) Біполярні, монополярні (модель 12100 (13))		
		Кабель відведень	7A, 7C, 7I – для біполярних відведень 10A, 10I – для монополярних відведень		
		Частота запису, Гц	250, 500, 1000 (мод. 12100 (13)) 300, 600, 1000 (мод. 12100 (11))		
		Тип ШВР	X – якщо режим "ШВР" вимкнено VVI(R)+AAI(R), DDD+DDDR (VVI(R)+ AAI(R)).		
	АТ	Протокол вимірювань	Діб: годин	7 діб: 168 год.	
			Інтервали / всього	12 / 84	
		Спец. інтервал	Тривалість інтервалу	2 години	
			Час між вимір., хв.	5, 10, 15, 20, 30, 60	
			Спец. інтервал	Увімк. / Вимк.	
			Початок, гг:хх	09:00	
			Закінчення, гг:хх	10:00	
			Інтервал, хв.	5, 10, 15, 20, 30	
			Дні	Усі, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7	
		Манжета, тип/см	ДС/ 16÷24; ВМ/ 24÷32; ВС/ 28÷40; ВБ/ 32÷42		
	Швидкість, мм рт.ст.	2, 3, 4, 5 або 6			
	Обмеження, мм рт.ст.	>180 (діти) >280 (дорослі)	манжета тип ДС манжети типів ВМ, ВС, ВБ		
	Ф. проба, запис	Увімк. / Вимк.			

Сервіс	Календар	Дата, час	День	1÷31 (1)
			Місяць	1÷12 (1)
			Рік	2014÷2035 (2014)
			Години	0÷23 (0)
			Хвилини	0÷59 (0)
		Синхронізація з ПК	Увімк. / Вимк.	
	Диктофон	Час запису, с	10, 15, 20 і 30	
		Якість	низька / середня / висока	
		Посилення	тихо / нормально / голосно	
	Дисплей	Яскравість	1÷10, 5	
		Датчик освітлення	Увімк. / Вимк.	
		Відключення, с	10÷60, 20	
		Заставка	Увімк. / Вимк.	
	Звук	Звук кнопки	Увімк. / Вимк.	
		Звук події	Увімк. / Вимк.	
	Р-р, вимк., хв.	1÷10, 5		
	Мова інтерфейсу	English		
	Службовий	Карта пам'яті	Очищення (видалення всього змісту)	
			Форматування (розмітка під FAT16/FAT32)	
		Повірка АТ	Режим "Манометр" з відключенням за макс. тиском: 200/300 мм рт.ст (діти/дорослі)	
		Про прилад	Серія, модель, заводський номер, версія ПЗ ЦМК	

Режим - "Дослідження"

- Ініціалізація процедури підготовки до запуску на дослідження
- Перевірка дати
- Перевірка рівня напруги на елементах живлення
- Перевірка наявності підготовленої до дослідження карти пам'яті
- Підготовка розкладу і режимів роботи для модуля АТ (якщо увімкнений)
- Робота з дисплеєм в режимі перегляду поточних параметрів
- Вимірювання АТ
 - планове
 - повторне (планове) – у разі помилки планового
 - позапланове (за кнопкою)
- Запис голосового повідомлення
- Звукова і світлова індикація режимів роботи
- Зміна елементів живлення
- Відновлення роботи реєстратора після зміни елементів живлення і збоїв
- Планове завершення дослідження
- Передчасне завершення дослідження
- Аварійне завершення дослідження
- Загальні рекомендації для коректного проведення дослідження

Режим – "ПК"

- Режим Bluetooth (SPP)
- Режим Bluetooth (Terminal)
- Режим USB (MSD)

Режими на дисплеї (опис)

У цьому і наступних розділах описано роботу інтерфейсу з використанням дисплею і клавіатури.

Режим "Підготовка" запуску дослідження

У режимі очікування реєстратор може перебувати до тих пір, поки не буде вимкнений (перехід в режим "сон"), не буде запущений на дослідження чи не буде підключений до ПК за допомогою спеціального кабелю або через бездротовий Bluetooth інтерфейс.

У режимі підготовки запуску на дослідження при одноразовому натисканні на кнопку "М", незалежно в якому підрозділі "Меню" знаходився реєстратор, виконується призупинення поточних процесів і вихід в меню на 1 рівень вище зі збереженням змінених параметрів, за винятком режимів USB (MSD), Bluetooth (встановлено з'єднання), і оновлення програмного забезпечення. При тривалому утриманні кнопки "М" виконується призупинення поточних процесів і вихід до головного меню зі збереженням змінених параметрів.

При натисканні та утриманні кнопки "Пуск/Позначка" більше 1 секунди на дисплей виводиться вікно "Research setting" (Параметри дослідження) (006.001). Час виведення вікна 10 секунд або до натискання на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури.

Параметри запуску на дослідження можуть бути переглянуті тільки, якщо встановлена карта пам'яті, і створена "Картка пацієнта" нового дослідження.

Для зміни параметрів дослідження і перевірки якості одержуваних від різних модулів даних, надається два варіанти: з реєстратора через інтерфейс дисплей - клавіатура, або з ПК, через бездротовий Bluetooth - інтерфейс.

Параметри дослідження можна поділити на наступні типи:

- загальні: тривалість
- базові: ЕКГ, акселерометр
- режими: АТ, РеСп, SpO₂, ШВР
- додаткові: налаштування модулів і функцій.

Параметри налаштувань диктофону в вікні "Research setting" не виводяться, тому що не є медичними, і не впливають на якість проведеного дослідження.

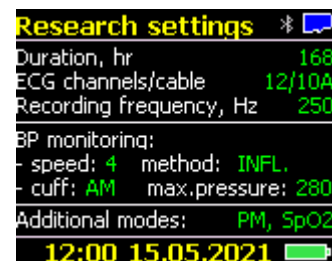
Реєстратор може бути підготовлений і запущений на дослідження максимально швидко. Мінімальний час підготовки реєстратора до запуску на дослідження складає не більше 2-х хвилин (без урахування часу на встановлення датчиків, електродів та інші регламентні операції).

У більшості випадків параметри, що задаються "За замовчуванням", не вимагають додаткової корекції.

Більша частина параметрів "За замовчуванням" зберігається в спеціальній пам'яті, може бути відредагована користувачем і збережена для подальшого використання.

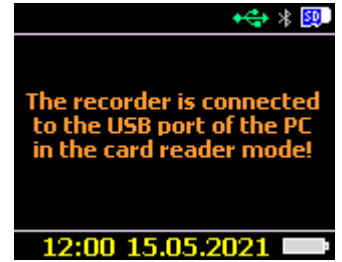
За усіх інших варіантів: немає карти пам'яті, карта не форматована, пошкоджена або переповнена, вікно "Research setting" не виводиться - показується вікно повідомлення із зазначенням причини.

Якщо причин, що забороняють перегляд параметрів і запуск на дослідження, декілька, то виводиться тільки повідомлення із зазначенням 1 причини (згідно ієрархії аналізу умов запуску).



006.001

В реєстраторі реалізовано режим USB (MSD – mass storage device). Під час підключення реєстратора до ПК за допомогою спеціального USB-кабелю, незалежно від того, в якому режимі знаходиться реєстратор: "спить", в режимі очікування (підготовки до дослідження), встановлено з'єднання з ПК (через Bluetooth - модуль) або на дослідженні - автоматично ініціюється процедура переходу в режим MSD. В цьому режимі внутрішнє джерело живлення реєстратора вимикається, і реєстратор переходить на живлення від ПК через USB-з'єднання.



008.001

У верхній частині дисплея (008.001) відображається підключення реєстратора до USB-порту. Позначка підключення може бути двох кольорів: сірою - коли немає обміну по порту, чи зеленою - коли присутня активність.

В режимі USB (MSD) реєстратор визначається ПК в якості зовнішнього знімного дискового пристрою. Дискон є карта пам'яті, встановлена в реєстраторі. З картою пам'яті дозволені будь-які операції: запис, копіювання, видалення файлів, а також форматування.

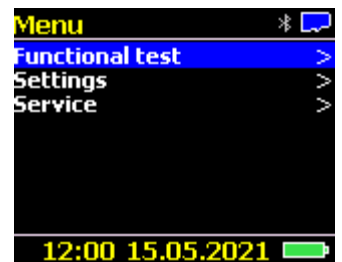
Вихід реєстратора із режиму USB (MSD) виконується автоматично, відключенням кабелю USB від реєстратора або від ПК.

Після відключення реєстратор завжди переходить в основне меню режиму підготовки і очікування запуску на дослідження.

Меню реєстратора

Меню режиму "Підготовка" складається з трьох основних розділів:

- **Functional test** проведення функціональних проб модулів: ЕКГ, АТ, SpO₂, акселерометра, налаштування чутливості ШВР (Перегляд)
- **Settings** зміна параметрів "За замовчуванням" роботи модулів
- **Service** налаштування реєстратора, відомості про прилад (Сервіс)



004.006

Під час входу в будь-який розділ зі списком, перший верхній рядок списку завжди є поточним (виділяється смугою синього кольору), 004.006.

Переміщення за списком вгору / вниз виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼" (за циклом).

Вхід у поточний розділ виконується кнопкою "►".

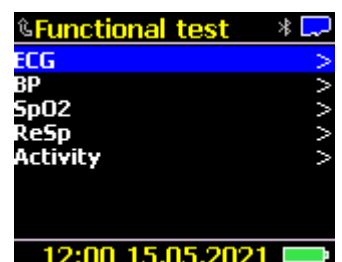
Повернення на попередній рівень виконується одиночним натисканням на кнопку "M".

Вихід в основне меню виконується натисканням і утриманням кнопки "M".

Розділ "Функціональний тест"

Розділ "Функціональний тест" призначений для перегляду проведення ЕКГ, ВР, SpO₂ і Activity (009.001), для підтвердження їх працездатності, а також перевірки цілісності проводів відведень, якості накладання датчиків і електродів.

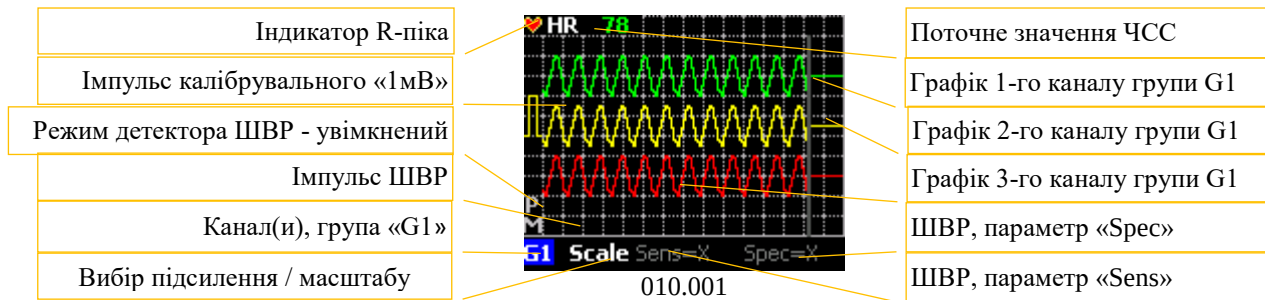
Переміщення за списком, вхід і вихід - описані в попередньому розділі і є однаковими для усіх наступних списків, підрозділів і вікон.



009.001

ЕКГ

Режим "ECG" (ЭКГ) (010.001) призначений для візуального контролю роботи модуля ЕКГ, якості накладення електродів ЕКГ в обраних відведеннях (див. розділ " **Settings / ECG / Leads**"), а також налаштування параметрів детектора ШВР.



Графік(и) ЕКГ виводиться вертикальною лінією, що переміщується зліва направо, затираючи при цьому попередній графік.

Це вікно має задній фон (підкладку), що імітує міліметрову сітку.

1 кубик = 10 точок = 5 умовних мм (скорочено - у.мм)

1.0 мВ = 2 кубика = 10 у.мм, при коефіцієнті посилення /масштабу КУ/КМ=1.0

Варіанти коефіцієнтів посилення / масштабу (КУ/КМ):

КУ/КМ = 0.5:	1мВ = 5 точок;
КУ/КМ = 1.0:	1мВ = 10 точок;
КУ/КМ = 2.0:	1мВ = 20 точок;
КУ/КМ = 4.0:	1мВ = 40 точок.

Швидкість виведення графіка ЕКГ на дисплей постійна і складає 50 у.мм / с (1.5 с - 1 екран).

Зліва від графіка відображається імпульс калібрувального "1мВ". Розмір калібрувального імпульсу змінюється (по вертикалі) в залежності від обраного КУ/КМ.

Графік ЕКГ, що виводиться на дисплей, калібрується щодо міліметрової сітки дисплея і калібрувального "1мВ".

У нижній частині вікна відображається список функцій (регулювань), що можуть бути використані для управління графіком (ами) ЕКГ і детектором ШВР.

Перехід між функціями виконується кнопкою "►" (за циклом).

G1 ► Scale ► Sens ► Spec ► G1 ►

При зміні функції, а також при зміні параметрів всередині функції графік ЕКГ завжди починає малюватися спочатку.

У верхній лівій частині дисплея може виводитися поточне значення ЧСС (залежить від типу модуля ЕКГ, що використовується). Параметр розраховується в реальному часі, як середнє значення ЧСС (потрібно не менше ніж 8 секунд перегляду без перемикання між функціями). На початку показу ЕКГ значення ЧСС відсутні, тому до моменту, коли ці значення буде визначено, замість значень виводяться прокреслення. Діапазон значень ЧСС складає 30 ÷ 180 ударів за хвилину. Всі інші значення відображаються у вигляді прокреслень.

Під час входу в режим "ECG" (Перегляд /ЕКГ) на дисплей одразу виводяться графіки ЕКГ перших 3-х каналів: маркер групи –"G1", КУ/КМ = 1.0.

G1 - позиція вибору групи або каналів, в центрі - назва обраного каналу або групи.

Передбачено перегляд відведень, як в групах по 3, так і кожного окремо.

В режимі: 3-х незалежних біполярних відведень для перегляду представлені наступні відведення: - **G1** (1ch+2ch+3ch) – **1ch** – **2ch** – **3ch** -.

В режимі: 12 відведень для перегляду представлені наступні відведення: - **G1** (I+II+III) - **G2** (aVR+aVL+aVF) - **G3** (V1+V2+V3) - **G4** (V4+V5+V6) - **I** - **II** - **III** - **aVR** - **aVL** - **aVF** - **V1** - **V2** - **V3** - **V4** - **V5** - **V6** - .

Перемикання між групами і каналами виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼" (за циклом).

Колір графіка ЕКГ інформує про якість накладення електрода (ів), що бере участь в розрахунку цього відведення:

зелений - хороший **червоний** - обрив.



В межах одного вікна колір графіка, що малюється, НЕ ЗМІНЮЄТЬСЯ!

Scale - налаштування КУ/КМ.

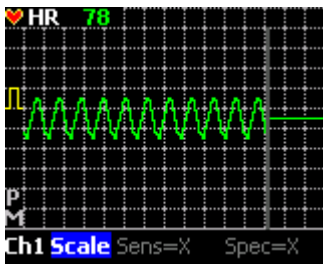
Під час входу в режим **"ECG"** (Перегляд / ЕКГ), КУ/КМ = 1.0 (за замовчуванням) - зберігається в налаштуваннях дослідження.

Поточний КУ/КМ відображається через калібрувальний імпульс "1 мВ" (зліва постійно).

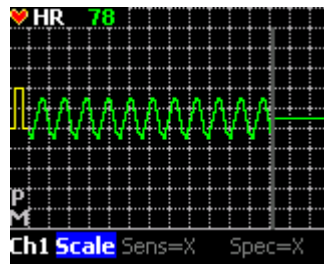
КУ/КМ поширюється на всі канали (відведення), що переглядаються.

Для зміни параметра "КУ/КМ" необхідно перейти з позиції вибору відведень в позицію **Scale** (зробити її активною).

Зміни параметра "КУ/КМ" виконуються за допомогою кнопок "▲" - більше або "▼" - менше (з переходом за циклом), 010.002 - 010.005.

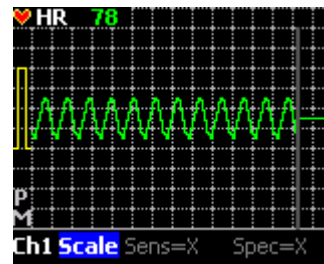


КУ/КМ = 0,5 у.мм/мВ



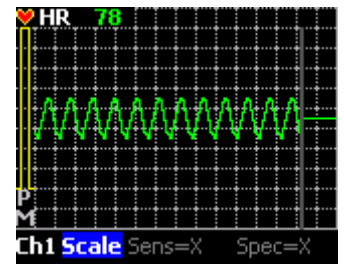
010.003

КУ/КМ = 1,0 у.мм/мВ



010.004

КУ/КМ = 2,0 у.мм/мВ



010.005

КУ/КМ=4,0 у.мм/мВ



- індикатор увімкнення редактора детектора ШВР.

Якщо режим детектування ШВР увімкнений, то індикатор детектора ШВР змінює колір з сірого на помаранчевий, а функції (позиції) параметрів **"Sens"** і **"Spec"** стають активними.

У нижній частині зони графіка ЕКГ, синхронно з графіком ЕКГ, виводиться лінія жовтого кольору, на якій в момент детектування імпульсів, при правильному налаштуванні детектора, повинні з'являтися вертикальні мітки.

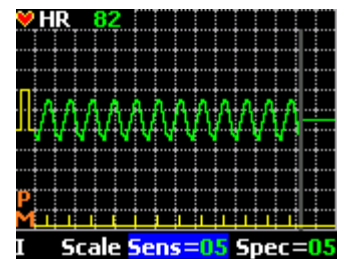
"Sens" – налаштування чутливості детектора ШВР (010.006).

Діапазон регулювання: 1-10, за замовчуванням - 5.

Змінюючи параметр чутливості необхідно добитися сталого детектування - до появи в нижній частині вікна виведення ЕКГ на горизонтальній лінії жовтого кольору вертикальних міток, що відповідають початковому моменту імпульсу ШВР.

Зміни параметра **"Sens"** виконуються за допомогою кнопок "▲" - більше або "▼" - менше (без переходу за циклом).

При мінімальному значенні параметра **"Sens"** імпульси ШВР можуть пропускатися, а при максимальному значенні можливі випадки помилкового детектування.



010.006

У випадках, коли за допомогою параметра **"Sens"** не вдається досягти стійкого детектування імпульсів ШВР, налаштування детектора виконують за допомогою параметра **"Spec"**.

"Spec" - налаштування специфічності (вибірковості) детектора ШВР (010.007).

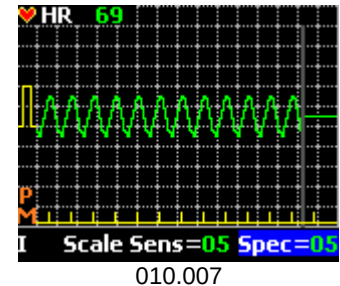
Діапазон регулювання: 1-10, за замовчуванням - 5.

Змінюючи параметр **"Spec"**, досягаємо стійкого детектування.

Зміни параметра **Spec** виконуються за допомогою кнопок **"▲"** - більше або **"▼"** - менше (без переходу за циклом).

Під час виходу з режиму **"ECG"** (Перегляд/ ЕКГ) параметри **"Sens"** і **"Spec"** зберігаються в картці пацієнта і застосовуються лише до поточного дослідження.

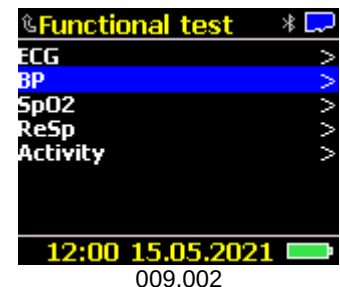
Повернення на попередній рівень меню виконується автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 3-х хвилин (обмеження часу перегляду) або стандартно - кнопкою **"M"**.



АТ

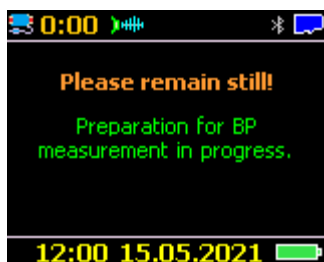
Режим **"АТ (BP)"** (009.002) призначений для виконання контрольного вимірювання артеріального тиску, з урахуванням налаштувань і параметрів, заданих в розділі **"Settings / BP"**

Протягом усього вимірювання АТ (від 40 до 120 с), пацієнт повинен зберігати нерухомість. Рука, на яку накладено манжету, повинна бути напівзігнута в лікті і злегка притиснута до корпусу (рекомендується притримувати іншою рукою за кисть, не докладаючи фізичних зусиль) або вільно опущена, кисть розціплена.



Вимірювання запускається автоматично під час входу в цей режим.

Накачування починається з затримкою (5÷8 секунд), протягом якої модуль АТ виконує внутрішнє тестування, калібрування датчика тиску і скидання залишкового тиску в системі.



011.001



011.002



011.004



011.005

На дисплей виводиться різноманітна інформація, що має пряме відношення до процесу поточного вимірювання АТ (011.001÷011.005).



011.003

Вимірювання АТ може бути перервано в будь-який момент подвійним натисканням кнопки "Пуск/Позначка".

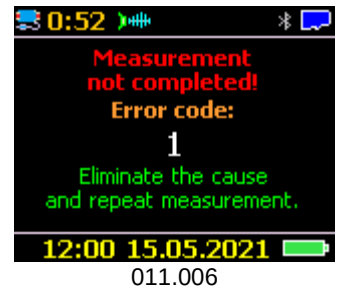
Після повної декомпресії (тиск в манжеті < 15 мм рт.ст.) звучить 2 коротких звукових сигнали.

При коректному завершенні вимірювання АТ на дисплей виводиться результат вимірювання, 011.005.

При некоректному завершенні вимірювання АТ на дисплей виводиться код помилки вимірювання, 011.006 (коди помилок надані в розділі "Модуль АТ").

Час відображення будь-якої інформації - 3 секунди або до натискання на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури.

Повернення на попередній рівень виконується автоматично по закінченню вимірювання і відображенню результатів або кнопкою "М".



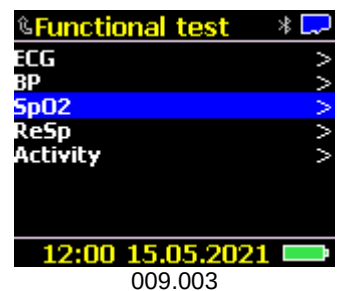
SpO₂

Режим "SpO₂" (009.003) призначений для візуального контролю роботи модуля SpO₂ (пульсоксиметра).

У цьому режимі контролюється підключення датчика до реєстратора, установка датчика на пацієнта (контроль пальця), його працездатність, швидкість наповнення кровоносних судин під час кожної фази викиду крові серцем, ступінь сатурації (насичення) крові киснем, ЧСС (розраховується за пульсовою хвилею) і графік пульсової хвилі.

У цьому вікні параметри НЕ РЕДАГУЮТЬСЯ!

Час промальовування (розгортка) екрану складає 3 секунди.



Повернення на попередній рівень виконується автоматично при відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 3-х хвилин (обмеження часу перегляду) або стандартно - кнопкою "М".

Активність

Режим "Активність (Activity)" (009.004) призначений для візуального контролю роботи акселерометра і вибору діапазону чутливості.

Діапазон чутливості датчика: ± 2 , ± 4 або ± 8 g.

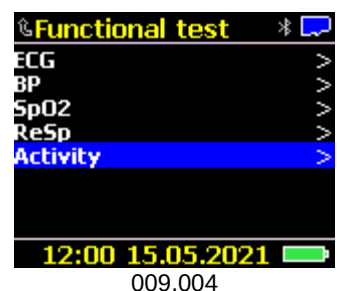
Навігація за списком коефіцієнтів чутливості (013.001) виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼" (без переходу за циклом).

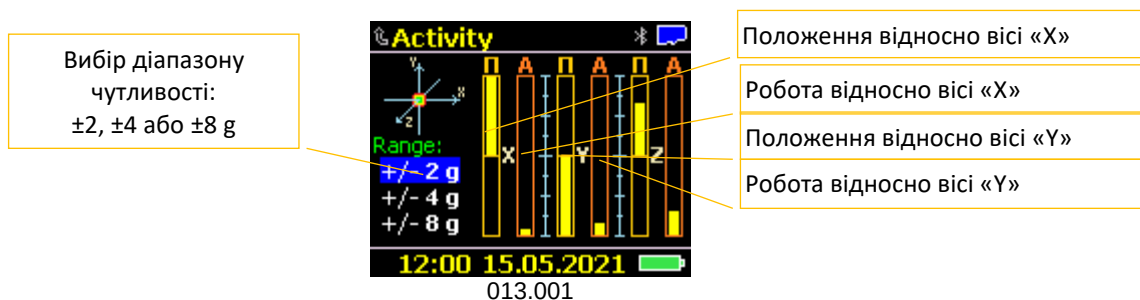
Обраний діапазон зберігається як параметр "За замовчуванням", спочатку ± 2 g.

Робота акселерометра представлена у вигляді двох вертикальних шкал по кожній з трьох осей X-Y-Z, функції: положення і активність.

П статичне положення по відповідній осі;

А динамічний показник активності за відповідною віссю.



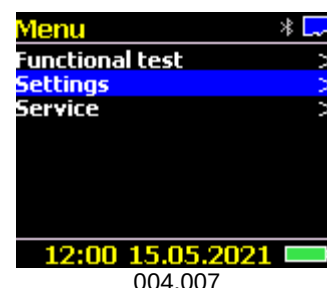


Повернення на попередній рівень виконується автоматично при відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 3-х хвилин (обмеження часу перегляду) або стандартно - кнопкою "M".

Розділ "Налаштування"

Розділ "Налаштування (Settings)" (Параметри) призначений для налаштування параметрів дослідження, режимів, увімкнення і вимкнення модулів і функцій, з урахуванням особливостей дослідження, збереження оновлених налаштувань як параметрів "За замовчуванням" (004.007).

У більшості випадків параметри, збережені як "За замовчуванням" при підготовці реєстратора до дослідження, задовольняють поточним запитам і не потребують редагування.



Всі параметри розподіляються на два типи (умовно):

Спискові

- числові або текстові варіанти параметрів, представлені у вигляді списку, до 5 значень (згідно з переліком);
- редагується з поточного рядка кнопкою "►" почерговим перебором з переходом за циклом.

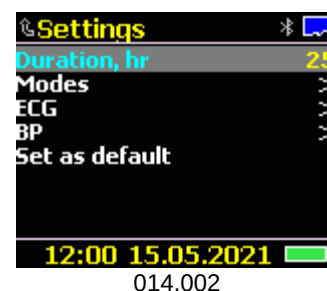
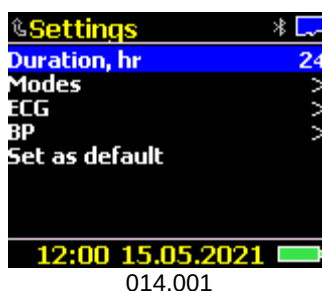
Діапазонні

- числові значення (тільки), з фіксованим інкрементом, що мають 6 і більше значень;
- вхід в режим редагування виконується з поточного рядка кнопкою "►" (змінюється колір рядка);
- зміни параметра виконуються кнопками "▲" або "▼" без переходу або з переходом за циклом (вказується при описі кожного параметра);
- для великих списків, більше 10 параметрів, передбачено швидке перемотування параметрів (утримання кнопки "▲" або "▼" в натиснутому стані більше 3-х секунд);
- вихід з режиму "Редагування" зі збереженням поточного значення відредагованого параметра виконується кнопкою "►" або "M" (повертається колір рядка).

Тривалість

Параметр "Тривалість (Duration)" призначений для встановлення тривалості дослідження, протягом якого буде виконуватися моніторування: реєстрація даних від різних модулів із збереженням на карту пам'яті (014.001 и 014.002).

Тип:	діапазон	
Параметр:	1÷168 годин, "За замовчуванням" - 24 години	
Шаг:	1 година	стандартний
	5 годин	прискорений
Властивості	без переходу за циклом	



Після закінчення заданого інтервалу часу, реєстратор автоматично завершить моніторування і припинить запис.

Параметр обмежує тільки максимальний час роботи реєстратора. За необхідності, дослідження може бути перервано (припинене) користувачем у будь-який момент часу.

"Як перервати дослідження?" - див. в розділі **"Дослідження/ Завершення дослідження"**.

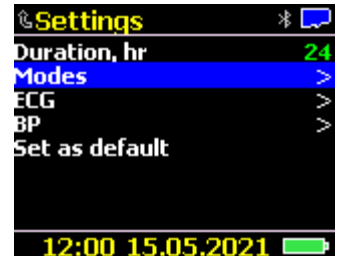
Режими

На дослідженні модуль ЕКГ та акселерометр увімкнені завжди (вимкнення не передбачено). Всі інші модулі і функції можуть вмикатися і вимикатися (за необхідності з урахуванням вимог і специфіки дослідження).

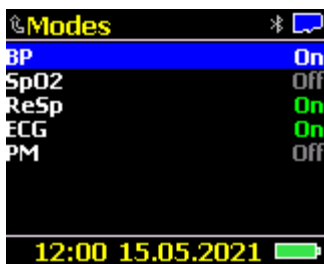
Цей розділ призначений для вибору режимів роботи модулів і функцій: АТ, SpO₂, РеSp і ШВР, 014.003.

Всі параметри спискові.

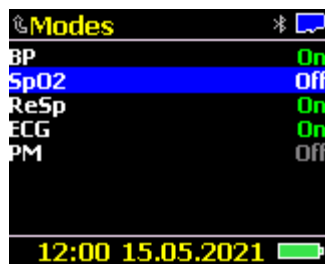
- | | | |
|------------------------|---------------------|--|
| BP | Увімк./Вимк. | вмикання модуля АТ, за замовчуванням – Увімк. |
| SpO₂ | Увімк./Вимк. | вмикання модуля пульсоксиметра, за замовчуванням – Вимк. |
| ReSp | Увімк./Вимк. | вмикання каналу АЦП в модулі ЕКГ, для реєстрації змін імпедансного опору грудної клітини, за замовчуванням – Увімк. |
| PM | Увімк./Вимк. | вмикання функції виділення (детектування) імпульсів ШВР в модулі ЕКГ, за замовчуванням – Вимк. |



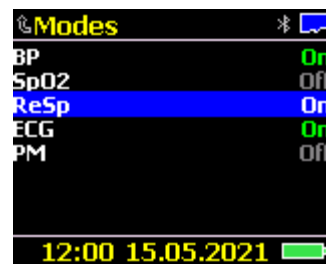
014.003



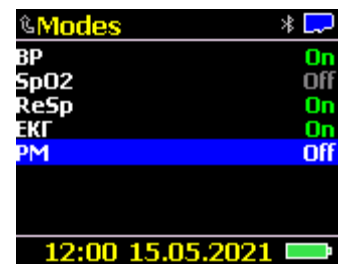
015.001



015.002



015.003



015.004

Редагування виконується з поточного рядка за допомогою кнопки "►", без входу в режим редагування.

Повернення на попередній рівень виконується автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд або стандартно – кнопкою "M".

ЕКГ

Розділ призначений для вибору типу відведень, типу кабелю, вибору частоти дискретизації (АЦП сигналу ЕКГ) і типу ШВР, 014.004.

Відведення

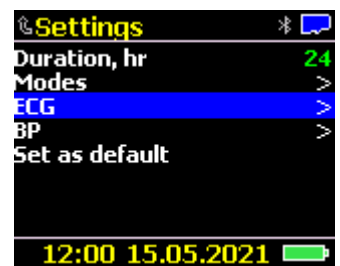
Параметр призначений для вибору типу відведень, що визначає схему(и) накладання електродів, 016.002.

Тип: **список**

Перелік: **біполярні** – 3 незалежних відведення, за замовчуванням;
монополярні – 12 відведень

Редагування виконується з поточного рядка за допомогою кнопки "►", без входу в режим редагування.

Біполярна схема – використовується пара незалежних електродів, що дозволяє вибирати будь-яке відведення для кожного каналу (пари). При порушенні контакту в одному каналі виключається вплив на інші (016.001).

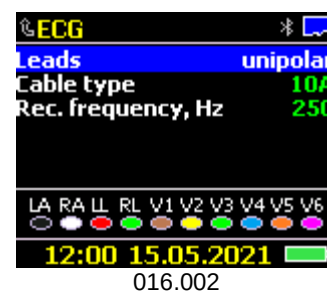


014.004



016.001

Монополярна схема – кожен електрод бере участь в різних комбінаціях з іншими електродами. Під час такого варіанту накладення вдається зареєструвати більшу кількість відведень за меншої кількості електродів, але при цьому повністю відсутня можливість комбінувати відведення, а при порушенні контакту на одному електроді це впливає на всі відведення, в схемі яких використовується цей електрод (016.002).



Кабель відведень

Параметр призначений для вибору типу кабелю, що використовується для реєстрації ЕКГ, в залежності від вибору типу відведення.

Тип: **список**

Перелік: **7A, 7I, 7C** – (для біполярних відведень), за замовчуванням – **7A**

Перелік: **10A, 10I** - (для монополярних відведень), за замовчуванням – **10A**

Властивості: вхід у режим редагування з переходом за циклом

За типом вибраного кабелю виконується автоматичний вибір кількості каналів і кольорове маркування електродів.

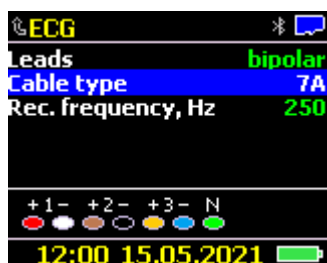
У таблиці наведені типи та кольорове маркування кабелів відведень, що можуть використовуватися для моніторингу ЕКГ спільно з цим реєстратором.

При виборі певного типу кабелю в нижній інформаційній частині вікна (дисплея), змінюється колірне маркування і назви електродів, що повинні бути правильно встановлені на пацієнта (016.006÷016.008, 016.013 и 016.014).

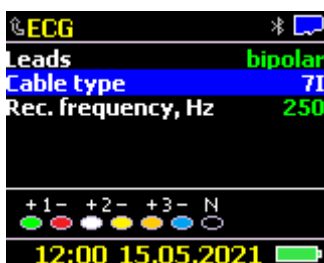
Стандарт **АНА - А**; стандарт **IEC - I**, стандарт виробника **CSI - C**.

Кольорове маркування кабелів ЕКГ для біполярних відведень: 3 незалежних.

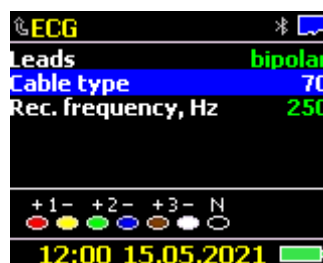
7A	Ch1+	Ch1-	Ch2+	Ch2-	Ch3+	Ch3-	RL(N)
7I	Ch1+	Ch1-	Ch2+	Ch2-	Ch3+	Ch3-	RL(N)
7C	Ch1+	Ch1-	Ch2+	Ch2-	Ch3+	Ch3-	RL(N)



016.006



016.007



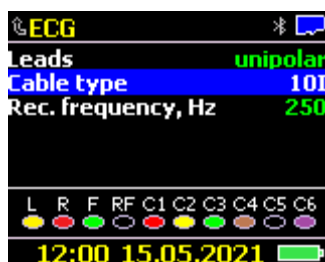
016.008

Кольорове маркування кабелів ЕКГ для монополярних відведень: 12 стандартних.

10A	RA	LA	RL	LL	V1	V2	V3	V4	V5	V6
10I	R	L	RF (N)	F	C1	C2	C3	C4	C5	C6



016.013



016.014



Для підключення кабелю ЕКГ до реєстратора застосовувати інструментальний роз'єм типу PAG M14 (LEMO). Схема розпайки надається "на вимогу".

У режимі роботи модуля ЕКГ виконується контроль якості накладення (вимірювання опору) в кожному дроті-електроді.

Якість накладення електродів класифікується як:

- **хороша** опір в ланцюзі пацієнт-електрод;
- **відрив** опір в ланцюзі пацієнт-електрод.

Частота запису

Для коректної обробки сигналу (фільтрації і виділення ШВР) первинне перетворення аналогових сигналів в цифрові дані виконується з частотою 2000 Гц і вище. Для усіх інших операцій, висока частота дискретизації даних є надмірною, і призводить тільки до збільшення споживання заряду елементів живлення і використання великих обсягів пам'яті.

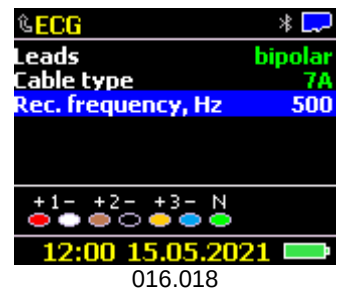
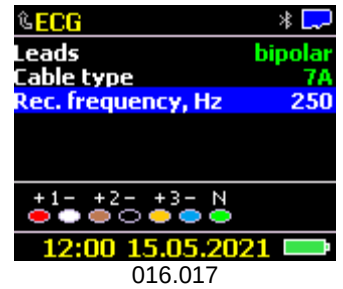
Для подальшої обробки та візуалізації даних на ПК цілком достатня частота дискретизації сигналу $250 \div 300$ Гц.

Параметр "**Частота запису (Rec.frequency)**" призначений для вибору частоти, до якої буде знижений сигнал ЕКГ, що записується на карту пам'яті (016.017 и 016.018).

Тип: **список**

Перелік: **250 (300*), 500 (600*), 1000**, за замовчуванням – **250 (300*) Гц** - * для моделі 12100 (10, 11)

Налаштування виконується з поточного рядка за допомогою кнопки "►", без входу в режим редагування.



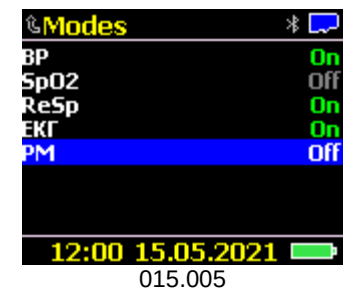
Тип ШВР

Параметр "**Тип ШВР (PM)**" призначений для вибору типу ШВР.

Параметр активний, якщо увімкнений режим "**ШВР**" (див. розділ меню "**Налаштування/ Режими/ ШВР**"), 015.005, за замовчуванням "**Вимк. (Off)**".

Реєстратор обладнаний апаратно-програмною функцією детектування роботи штучного водія ритму (ШВР) з налаштуваннями алгоритму під специфічні характеристики ШВР.

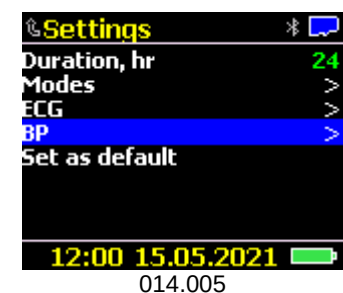
Повернення на попередній рівень виконується стандартно – кнопкою "**М**", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.



АТ

Розділ призначений для виконання налаштувань, необхідних для правильної роботи модуля АТ(АТ), 014.005:

- вибору і редагування протоколу вимірювання АТ;
- увімкнення та редагування спеціального інтервалу;
- вибору типорозміру манжети;
- вибору швидкості вимірювання;
- налаштування максимально припустимого тиску у манжеті;
- управління режимом запису даних результатів вимірювання артеріального тиску на режимі "Функціональна проба АТ".



В реєстраторі реалізовано два методи вимірювання АТ:

- осцилометричний (основний);
- аускультативний (за тонами Короткова - додатковий).

Обидва методи засновані на принципі реєстрації фізичних процесів, що виникають в кровоносній артерії, на яку впливає зовнішній тиск.

Вплив на артерію (перетискання) виконується за допомогою оклюзійної манжети, яка обгорнута навколо верхньої частини лівої або правої руки (вище ліктьового згину на 2-3 см). Тиск в манжеті може змінюватись від відносного "0" (дорівнює атмосферному) до 300 мм рт.ст., що відповідає 37.7 кПа. Виміряний артеріальний тиск знаходиться в діапазоні від 30 до 280 мм рт.ст., таким чином, зовнішній тиск, що створюється в манжеті, перебиває повний діапазон.

Осцилометричний метод заснований на реєстрації пульсацій, які викликані впливом на манжету артерії, через яку проходить кров під час скорочення серця.

Метод тонів Короткова заснований на реєстрації акустичних шумів, що виникають під час проходження крові по артерії, на яку впливає зовнішній тиск, що створюється манжетою. Під манжету встановлюється спеціальний датчик тонів Короткова (ДТК).

Аускультативний метод активується автоматично при підключенні ДТК до реєстратора.



Вимірювання АТ не може бути виконано тільки методом тонів Короткова.

Вимірювання АТ може бути виконано за такими критеріями:

- за розкладом, згідно заданого протоколу вимірювань ("Протокол измерений");
- кнопкою "Пуск/Позначка", за ініціативою пацієнта.

Протокол вимірювань

Вікно "Протокол вимірювання (Measurement protocol)" призначено для встановлення інтервалів (частоти) між вимірюваннями АТ, в залежності від часу доби (017.001).

Артеріальний тиск за своєю природою інерційний і не змінюється миттєво, тому вимірювання АТ доцільно виконувати через визначені інтервали часу.

Середній час вимірювання АТ складає від 40 до 90 секунд.

Частота вимірювання АТ залежить від активності пацієнта з урахуванням часу доби. Чим вище активність пацієнта - тим частіше потрібно вимірювати тиск.

Вхід в режим редагування виконується кнопкою "►".

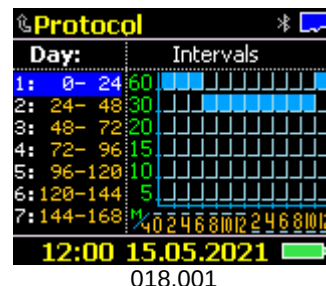
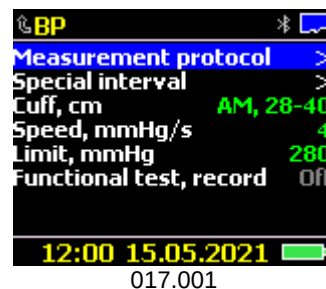
Мінімальний інтервал між вимірюваннями не може бути менше 3-х хвилин. З урахуванням максимально дозволеного часу на вимірювання (120 секунд – для дорослих) мінімальний інтервал часу між вимірюваннями складає 5 хвилин. Максимальний (рекомендований) інтервал часу між вимірюваннями - не більше 60 хвилин.

Тип: таблиця на 7 діб з графічним редактором на кожен день.

1-а доба	0÷24 години;	2-а доба	24÷48 годин;
3-я доба	48÷72 години;	4-а доба	72÷96 годин;
5-а доба	96÷120 годин;	6-а доба	120÷144 години;
7-а доба	144÷168 годин.		

Інтервали програмування: 12 інтервалів за добу, по 2 години / 84 інтервали за 7 діб.

Переміщення за списком "Доба" (Day) виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом (018.001).



Інтервали між вимірюваннями: **5, 10, 15, 20, 30** або **60** хвилин.

Протоколи вимірювань, "за замовчуванням" однакові для всіх 7-ми діб (за необхідності можуть бути відредаговані), зберігаються в "Картці пацієнта" поточного дослідження.

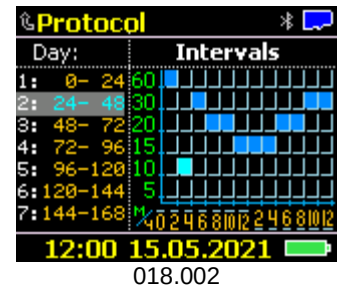
Інтервали, год.	0÷2	2÷4	4÷6	6÷8	8÷10	10÷12	12÷14	14÷16	16÷18	18÷20	20÷22	22÷0
Вимірювання, хв	60	60	60	30	30	30	30	30	30	30	30	60

Редактор інтервалів представлено у графічному вигляді.

По горизонталі 1 доба (24 години), шкала пропорційна з кроком 2 години

По вертикалі інтервали часу між вимірюваннями (5, 10, 15, 20, 30 і 60 хв.), шкала не пропорційна, складена зі списку параметрів, впорядкованих від меншої тривалості до більшої

Поточна позиція представлена у вигляді прямокутника більш яскравого кольору, що миготить



018.002

Вхід в режим редагування протоколу "**Інтервали (Intervals)**" поточної (обраної) доби виконується кнопкою "►" (018.002).

Поточна позиція, що редагується, миготить (відображається більш світлим кольором).

Зміна інтервалу часу між вимірюваннями виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом.

Зміна 2-годинного інтервалу, що редагується, виконується кнопкою "►", з переходом за циклом.

Вихід з режиму редагування інтервалів виконується автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд або стандартно - кнопкою "M".

Повернення на попередній рівень меню виконується автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд або стандартно - кнопкою "M".



Зміни, що внесені користувачем, зберігаються тільки в "Картці пацієнта" поточного дослідження. Збереження нового протоколу АТ як параметра "За замовчуванням" НЕ ПЕРЕДБАЧЕНО! На ПК передбачена можливість збереження користувацьких протоколів, в т.ч. і як "за замовчуванням".

Спеціальний інтервал

Розділ "**Спеціальний інтервал (Special interval)**" призначений для встановлення інтервалу часу, на якому інтервал між вимірами АТ, відрізняється від інтервалу, встановленого в протоколі вимірювань (017.002).

BP	Special interval	Special interval	Special interval
Measurement protocol >	Special interval Off	Special interval On	Special interval On
Special interval >	Start, hh:mm	Start, hh:mm 9:00	Start, hh:mm 9:00
Cuff, cm AM, 28-40	End, hh:mm	End, hh:mm 10:00	End, hh:mm 10:00
Speed, mmHg/s 4	Interval, min	Interval, min 10	Interval, min 10
Limit, mmHg 280	Days	Days All	Days All
Functional test, record Off			
12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021
017.002	019.001	019.002	019.003

Необхідність застосування спеціального інтервалу викликана специфікою зміни артеріального тиску під час проведення фізіотерапевтичних маніпуляцій, а також при підборі лікарських форм

При створенні "Картки пацієнта" нового дослідження налаштування "**Спеціальний інтервал**" вимкнений, тобто не застосовується, при цьому всі налаштування, пов'язані з цим параметром не доступні для редагування (019.001).

Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲/▼". Зміна параметра і вхід в режим редагування виконується з поточної позиції кнопкою "►".

Повернення на попередній рівень меню виконується стандартно - кнопкою "M", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

За замовчуванням тривалість "Спеціальний інтервал" становить 1 годину, а саме: початок - 9:00, закінчення - 10:00 (019.002). Мінімальна, доступна редагуванню тривалість становить 30 хвилин, максимальна – 6 годин (автоматично контролюється при введенні часу початку і / або закінчення). Крок зміни – 30 хвилин.

Special interval	Special interval	Special interval	Special interval
Special interval On	Special interval On	Special interval On	Special interval On
Start, hh:mm 9:30	Start, hh:mm 9:30	Start, hh:mm 9:30	Start, hh:mm 9:30
End, hh:mm 10:00	End, hh:mm 11:30	End, hh:mm 11:30	End, hh:mm 11:30
Interval, min 10	Interval, min 10	Interval, min 5	Interval, min 5
Days All	Days All	Days All	Days 1
12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021	12:00 15.05.2021
019.004	019.005	019.006	019.007

Параметр "Інтервал (Interval)" (019.006) призначений для завдання інтервалу часу між вимірами: 5, 10, 15, 20 або 30 хвилин, за замовчуванням – 10 хвилин.

Параметр "Дні (Days)" дозволяє конкретизувати дію "Спеціального інтервалу": на всі дослідження або на якийсь конкретний день в порядковій послідовності (1, 2, 3, 4, 5, 6 або 7 - при тривалості до 168 ч), за замовчуванням - "Усі (All)" дні.

Манжета, см

Параметр "Манжета, см (Cuff, cm)" призначений для вибору типорозміру (за внутрішнім об'ємом камери та обхвату руки).

Тип: **список**

Перелік: **ДС/ 16÷24, ВМ/ 24÷32, ВС/ 28÷40, ВБ/ 32÷42;** за замовчуванням – **ВС/ 28÷40.**

Типорозмір манжети напряму залежить від віку і ваги пацієнта.

Під час вибору певного типорозміру манжети (017.002-017.005) автоматично встановлюється метод вимірювання (на накачуванні або на стравлюванні), швидкість вимірювання і максимально припустимий тиск в манжеті.

Для манжет типорозмірів ВМ, ВС і ВБ вимірювання АТ виконується на накачуванні.

Для манжети типорозміру ДС вимірювання виконується на стравлюванні.

ДС/ 16÷24 дитяча середня

- спосіб вимірювання - на стравлюванні;
- швидкість вимірювання 4 мм рт.ст. - редагується в обидві сторони;
- попередньо встановлене обмеження максимального тиску – 180 мм рт.ст. – редагується тільки вниз до 140.

BP	
Measurement protocol	>
Special interval	>
Cuff, cm	CM, 16-24
Speed, mmHg/s	4
Limit, mmHg	180
Functional test, record	On
12:00 15.05.2021	
017.003	

ВМ/ 24÷32 доросла мала

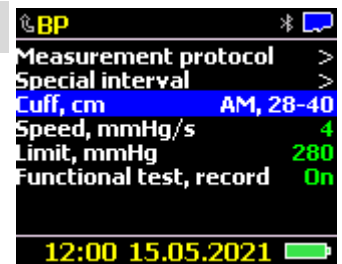
- спосіб вимірювання - на накачуванні;
- швидкість вимірювання 4 мм рт.ст. - редагується в обидві сторони;
- попередньо встановлене обмеження максимального тиску – 280 мм рт.ст. – редагується тільки вниз до 140.

BP	
Measurement protocol	>
Special interval	>
Cuff, cm	AS, 24-32
Speed, mmHg/s	4
Limit, mmHg	280
Functional test, record	On
12:00 15.05.2021	
017.004	

BC/ 28÷40

доросла середня

- спосіб вимірювання - на накачуванні;
- швидкість вимірювання 4 мм рт.ст. - редагується в обидві сторони;
- попередньо встановлене обмеження максимального тиску – 280 мм рт.ст. – редагується тільки вниз до 140.



017.005

BB/ 32÷42

доросла велика

- спосіб вимірювання - тільки на накачуванні;
- швидкість вимірювання 4 мм рт.ст. - редагується в обидві сторони;
- попередньо встановлене обмеження максимального тиску – 280 мм рт.ст. – редагується вниз до 140.



017.006

Вхід в режим редагування виконується з поточної позиції кнопкою "►".

Зміна типорозміру манжети виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом.

Вихід з режиму редагування параметра або вибір параметра виконується кнопкою "►".

Швидкість, мм рт.ст./с

Параметр "Швидкість, мм рт.ст./с (Speed, mmHg/s)" призначений для налаштування швидкості зміни тиску під час реєстрації пульсацій АТ має пряму залежність від віку і профілю АТ пацієнта (017.007).

Тип: **список**

Перелік: **2, 3, 4, 5, 6** мм рт.ст./с, за замовчуванням – 4.

Вхід в режим редагування виконується з поточної позиції кнопкою "►".

Зміна параметра швидкості зміни тиску в момент вимірювання виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом.

Вихід з режиму редагування параметра або вибір параметра виконується кнопкою "►".



017.007

Обмеження, мм рт.ст.

Параметр "Обмеження, мм рт.ст. (Limit, mmHg)" призначений для налаштування максимального тиску в манжеті, після якого вимірювання АТ автоматично припиняється, з відкриттям повітряного клапана для прискореної декомпресії (скидання тиску) з повітряної системи реєстратора (017.008).

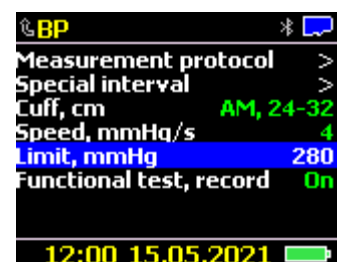
Тип: **список**

Перелік: **140÷280** мм рт.ст., з кроком 10 мм рт.ст., за замовчуванням – в залежності від типорозміру обраної манжети (див. в п. "Манжета, типорозмір /см").

Вхід в режим редагування виконується з поточної позиції кнопкою "►".

Зміна параметра обмеження тиску під час накачування виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом.

Вихід з режиму редагування параметра або вибір параметра виконується кнопкою "►".



017.008

Повернення на попередній рівень меню виконується стандартно - кнопкою "M" або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Функціональна проба, запис

Параметр "Функціональна проба, запис ("Functional test, Record)" призначений для управління функцією збереження усіх початкових даних вимірювання АТ в режимі функціональної проби, що виконується на реєстраторі (017.009) без передачі на ПК.

Ця функція використовується у науково-дослідних цілях під час проведення скринінгових вимірювань АТ на групах, без запуску реєстратора на дослідження.

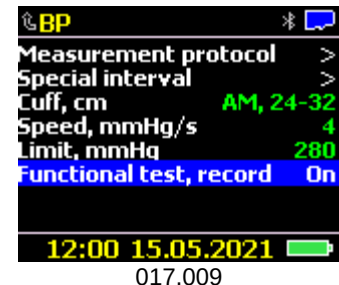
Тип: **список**

Перелік: **Увімк./Вимк. (On/Off), за замовчуванням – Вимк.**

Вибір параметра виконується кнопкою "►".

Якщо цей параметр знаходиться у стані "Увімк." (Увімк.), тоді під час виконання вимірювання АТ, усі параметри і дані (тиску і тонів Короткова), зберігаються на карту пам'яті, до каталогу \\FP_BP (кожне вимірювання в окремий пронумерований файл з розширенням *.dbm). У подальшому ці записи можуть бути переглянуті та оброблені за допомогою спеціального програмного забезпечення **BPViewTest** (в стандартний комплект постачання не входить).

Повернення на попередній рівень меню виконується стандартно - кнопкою "M" або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.



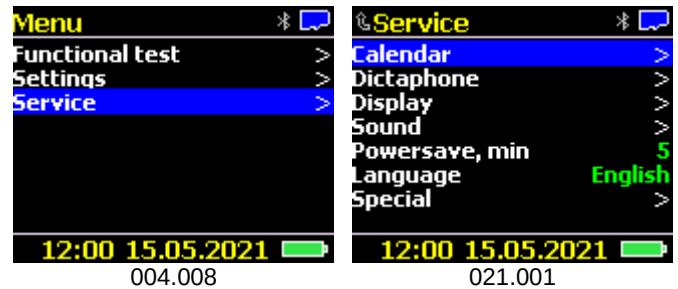
Розділ "Сервіс"

Цей розділ призначений для налаштувань параметрів реєстратора, сервісних функцій, а також модулів, що не мають прямого відношення до медичних параметрів дослідження (004.008).

Всі параметри, задані в цьому розділі, зберігаються в спеціальній пам'яті.

Переміщення за списком (021.001) виконується за допомогою кнопок "▲" або "▼", без переходу за циклом.

Вхід у будь-який розділ або в режим редагування виконується з поточної позиції кнопкою "►".



004.008

021.001

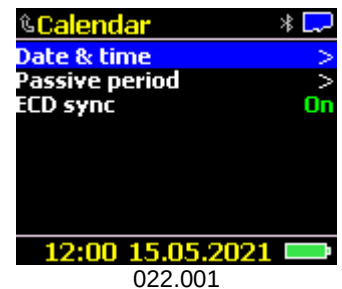
Вибір параметра виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼". Застосування - кнопкою "►".

Повернення на попередній рівень виконується стандартно - кнопкою "M", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Календар

Розділ призначений для встановлення (коригування):

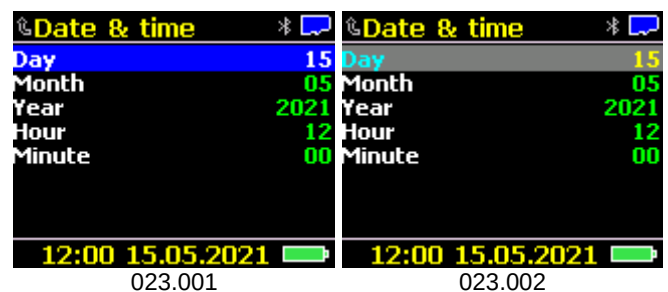
- дати, часу (023.001, 023.002);
- автоматичної синхронізації календаря реєстратора з календарем ПК, при підключенні реєстратора до ПК (022.003).



022.001

Дата, час

Тип:	діапазон	
Параметр:	День	1÷31 (1,3,5,7,8,10,12), 1÷30 (4, 6, 9, 11), 28/29 (2)
	Місяць	1÷12
	Рік	2014÷2035
Параметр:	Години	0÷23
	Хвилини	0÷59
Крок:	1	- стандартний
	5	- прискорений



023.001

023.002

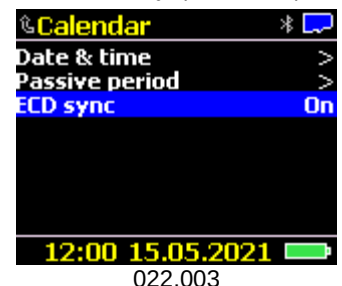
Синхронізація з ПК

Параметр "Синхронізація з ПК (ECD sync.)" призначений для автоматичного корегування дати і часу під час запису "Картки пацієнта" з ПК з використанням Bluetooth інтерфейсу (022.003).

Тип:	список
Перелік:	Увімк./Вимк. (On/Off), за замовчуванням – Увімк.

Вибір параметра виконується кнопкою "►".

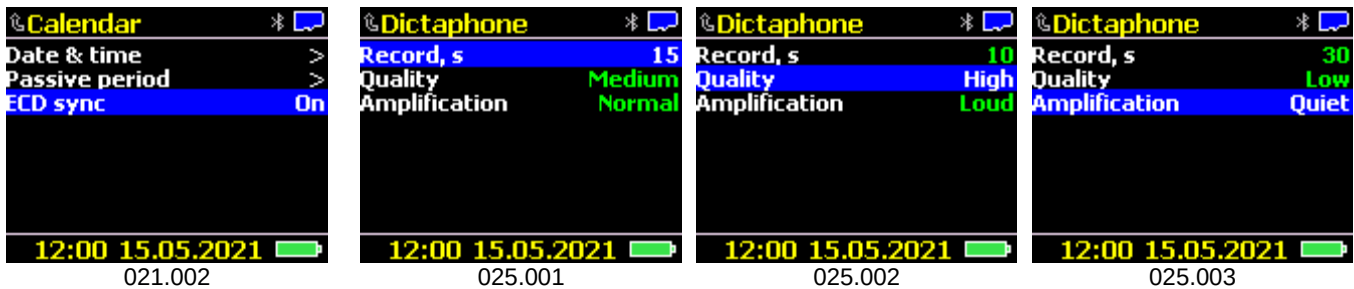
Повернення на попередній рівень виконується кнопкою "M", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.



022.003

Диктофон

Розділ "Диктофон (Dictaphone)" призначений для встановлення технічних параметрів модуля диктофону (021.002, 025.001-025.003).



Доступні наступні параметри налаштування диктофону:

- Запис, с** автоматичне обмеження тривалості запису голосового повідомлення: 10, 15, 20 або 30; за замовчуванням – 10 секунд;
- Якість** вибір якості запису сигналу: висока, середня або низька, (Quality: low, medium, high), за замовчуванням – середня (medium);
- Посилення** вибір діапазону посилення мікрофону тихо, нормально або гучно (Amplification: loud, normal, quiet), за замовчуванням – нормально (normal).

Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼", без переходу за циклом. Вибір параметра - кнопкою "►".

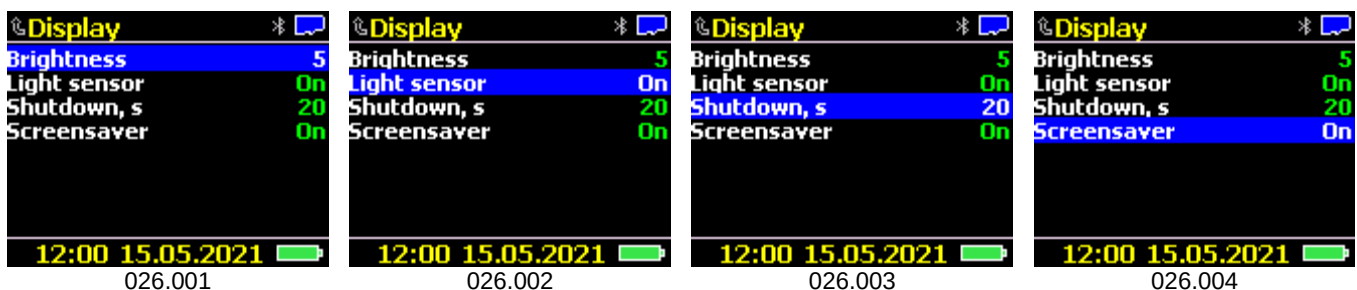
Повернення на попередній рівень виконується кнопкою "M", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Дисплей

Розділ "Дисплей (Display)" призначений для налаштування параметрів роботи дисплея, під індивідуальні вимоги та умови (021.003, 026.001-026.004).

Дисплей реєстратора в увімкненому стані споживає більш ніж 50% всієї енергії, що витрачається реєстратором, тому, для збільшення часу роботи реєстратора, рекомендується максимально зменшити яскравість світіння і час роботи дисплея.

Використовуючи функцію автоматичного регулювання підсвічування в залежності від інтенсивності зовнішнього освітлення можна подовжити роботу реєстратора в середньому від 2 до 10 годин.



Яскравість: 1 ÷ 10, 10 градацій, з кроком 1, за замовчуванням – 5.

- регулювання яскравості світіння підсвічування.

Датчик світла: Увімк./Вимк. (Увімк./ Вимк.), за замовчуванням – Вимк.

- автоматичне регулювання яскравості світіння дисплея в залежності від зовнішнього освітлення (аналіз фотодатчика).

Вимикання: 5, 10, 15, 20, 30 або 60 с; за замовчуванням – 20 секунд.

- регулювання часу світіння підсвічування, не поширюється на режим "Перегляд / ЕКГ, АТ, SpO₂, Активність". При підключенні реєстратора до ПК через USB, підсвічування дисплея не вимикається.

Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼", без переходу за циклом. Вибір параметра - кнопкою "►".

Після вимкнення підсвічування реєстратор зберігає позицію в тому розділі "Меню", в якому знаходився в момент вимкнення підсвічування (див. параметр "Сервіс / Вимк. рег-ра, мин.").

Заставка: Увімк./Вимк. (Увімк./ Вимк.), за замовчуванням – Вимк.

- відображення анімаційної заставки при старті реєстратора (при відключеній заставці - прискорюється режим старту і автоматичного відновлення режиму "Дослідження").

Зміна параметра виконується кнопкою "►", без входу в режим редагування.

Повернення на попередній рівень виконується кнопкою "М", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Звуковий індикатор

Розділ "Звуковий індикатор (Sound)" призначений для налаштувань параметрів роботи звукового індикатора реєстратора (021.004), використовується для індикації роботи з інтерфейсом, а також подій, пов'язаних з поточними процесами або режимами, в яких знаходиться реєстратор в певний момент часу, а саме:

- робота з кнопкою "Пуск/Позначка" і сенсорною клавіатурою;
- роботи з картою пам'яті, Bluetooth модулем, запуск на дослідження, початки і закінчення вимірювань АТ, запис аудіо повідомлень, порушення контакту в електродах, відсутність датчика SpO₂, підключення USB - кабелю, оновлення внутрішнього ПЗ реєстратора та ін.
- індикація стану елементів живлення: установка, заборона виконання процесів, в залежності від ступеню заряду, сповіщення про зниження напруги на елементах живлення нижче припустимого.



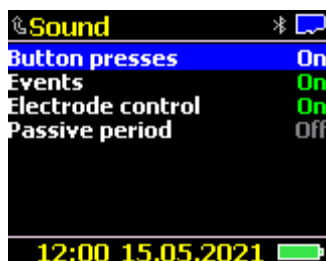
021.004

Звук кнопки: Увімк./Вимк. (On/Off), за замовчуванням – Увімк.

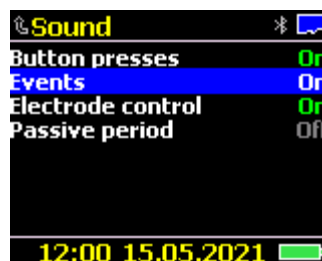
- звукова індикація натискання на кнопку "Пуск/Позначка" або будь-яку кнопку сенсорної клавіатури.

Звук события (події): Увімк./Вимк. (On/Off), за замовчуванням – Увімк.

- звукова індикація подій авторегулювання яскравості світіння дисплея в залежності від зовнішнього освітлення (аналіз фотодатчика).



031.001



031.002

Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼", без переходу за циклом.

Зміна параметра виконується кнопкою "►", без входу в режим редагування.

Повернення на попередній рівень виконується кнопкою "М", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Вимкнення реєстратора

Функція **"Вимкнення р-ра (Powersave)"** призначена для встановлення часу переведення реєстратора в "сплячий" режим з мінімальним споживанням (021.005).

Тип: **список**

Перелік: **1 ÷ 10** хвилин, з кроком 1, за замовчуванням – **5** хвилин.

Перехід в "сплячий" режим виконується після закінчення часу простою, за відсутності натискань на будь-яку кнопку клавіатури, в режимі "Підготовка", а також після завершення дослідження.

Вхід в режим редагування виконується кнопкою "►".

Вибір параметра виконується за допомогою кнопок "▲/▼".

Застосування параметра – кнопкою "►".



021.005

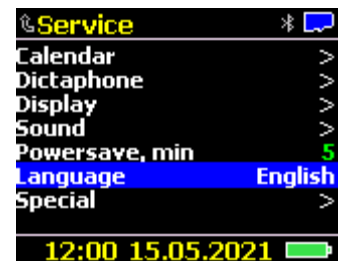
Мова інтерфейсу

Розділ призначений для вибору мови інтерфейсу (021.006).

Тип: **список**

Перелік: **Російська / Англійська**, за замовчуванням – **Російська**.

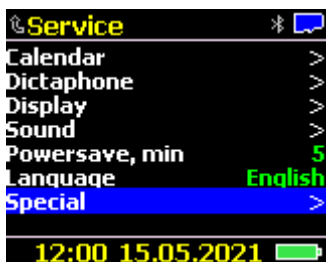
Вхід в режим редагування виконується кнопкою "►". Вибір параметра виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼". Застосування параметра - кнопкою "►".



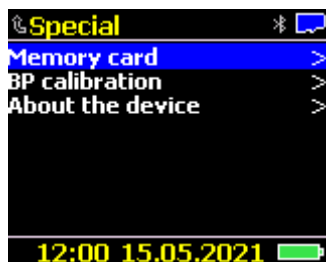
021.006

Службовий

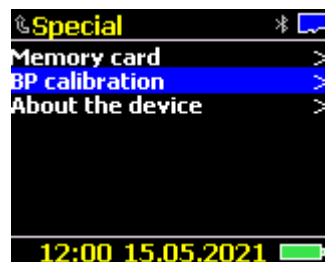
Розділ містить підрозділи, призначені для метрологічної повірки, а також службову інформацію (021.009, 027.001÷027.003).



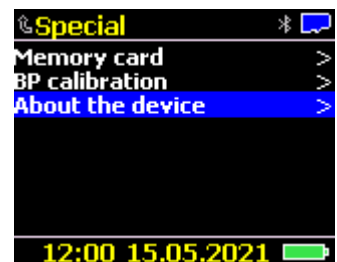
021.009



027.001



027.002



027.003

Переміщення за списком виконується за допомогою кнопок "▲ / ▼", без переходу за циклом. Вибір параметра (режиму) - кнопкою "►".

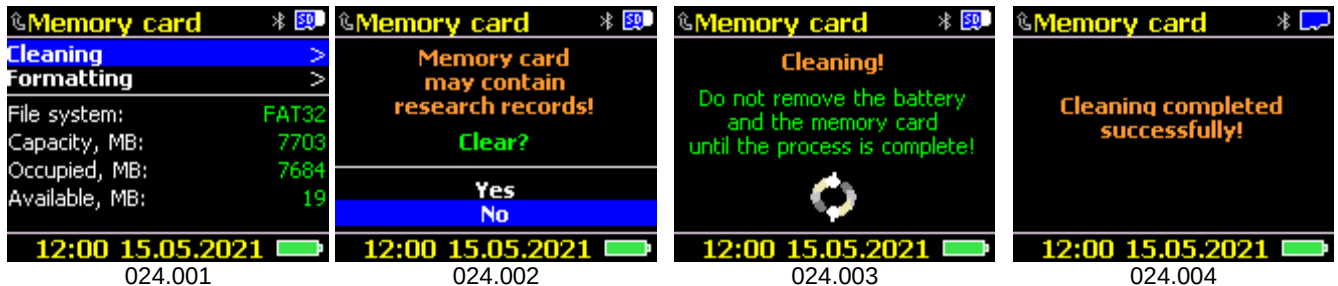
Повернення на попередній рівень виконується стандартно – кнопкою "М", або автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд.

Карта пам'яті

Розділ (027.001) призначений для отримання відомостей про карту пам'яті, проведення операцій з очищення та форматування.

Очищення

Операція очищення вмісту карти пам'яті, без форматування (видаляється лише інформація про вміст, самі файли не видаляються).



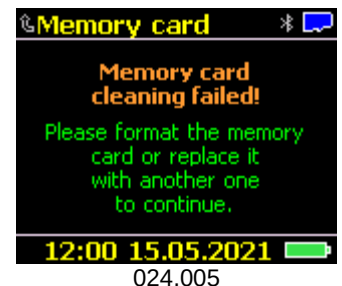
Вибір операції виконується з поточної позиції "Очистка" (Очищення) кнопкою "►" (024.001), із запитом підтвердження.

При вході в проміжне вікно (024.002) рядок підтвердження завжди встановлюється на позицію "No" (Ні). Переміщення за списком за допомогою кнопок "▲ / ▼", без переходу за циклом. Застосування параметра - кнопкою "►".

При коректному завершенні роботи з очистки виводиться повідомлення (024.004). Після чого необхідно вийняти карту пам'яті та встановити назад в реєстратор. Ця процедура потрібна для аналізу карти пам'яті і створення файлу нового дослідження з картою пацієнта.

Якщо операцію очищення (видалення файлів, що містяться на карті пам'яті, яка встановлена в реєстратор) з якоїсь причини не виконано (024.005), то звучить поодинокий сигнал низької тональності середньої тривалості, на дисплей виводиться відповідне повідомлення. Час виведення – 5 секунд або до натискання на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури.

Вихід з вікна виконується кнопкою "M", або після закінчення 30 секунд.



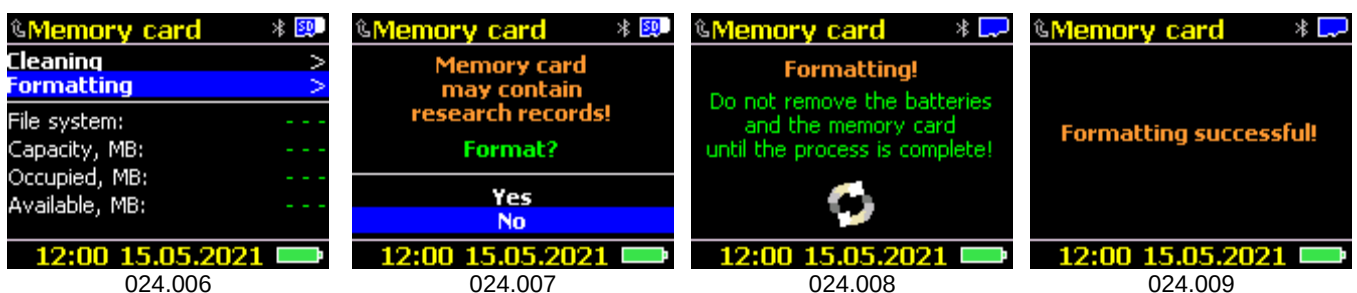
Форматування

Операція фізичного форматування карти пам'яті під файлову систему FAT32 з розміткою на логічні сектори.

Вибір операції виконується з поточної позиції "Форматирование" (Форматування) кнопкою "►" (024.006), із запитом підтвердження.

При вході в проміжне вікно (024.007) рядок підтвердження завжди встановлюється на позицію "No" (Ні). Переміщення за списком за допомогою кнопок "▲/▼", без переходу за циклом. Застосувати – кнопкою "►".

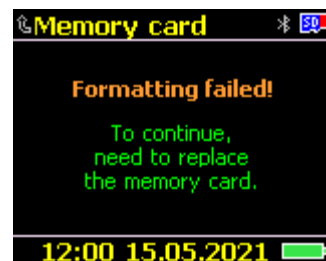
В залежності від об'єму карти пам'яті, процес форматування може займати значний час (від декількох секунд до 1-2 хвилин). Під час форматування виводиться вікно повідомлення з індикатором процесу.



Під час форматування категорично забороняється переривати процес, виймати карту пам'яті або елементи живлення з реєстратора. Це може призвести до повного або часткового пошкодження карти пам'яті. Необхідно дочекатися повного завершення процесу.

Після закінчення форматування виводиться відповідне інформаційне вікно (024.009).

У випадку, коли карта пам'яті пошкоджена, то після закінчення часу очікування, на екрані з'являється повідомлення (024.010), з пропозицією замінити карту пам'яті на іншу, робочу.



024.010

Вихід з вікна форматування карти пам'яті виконується тільки по завершенню процесу.

Повернення на попередній рівень виконується автоматично за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 30 секунд або стандартно – кнопкою "М".

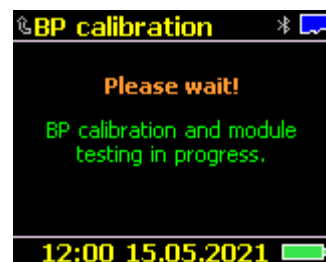
Повірка модуля АТ

Цей режим призначений для визначення припустимої абсолютної похибки під час вимірювання тиску в повітряній системі реєстратора у діапазоні від 20 до 280 мм рт.ст.

! Вхід в режим "Повірка модуля АТ" можливий тільки з встановленою картою пам'яті.

У режимі "Повірка модуля АТ" (Повірка модуля АТ) функції вимкнення дисплею і реєстратора "за часом простою" НЕ АКТИВНІ. Для забезпечення збереження елементів живлення робота обмежена: 3 хвилини – очікування, 10 хвилин – вимірювання.

Вхід у режим "Повірка модуля АТ" необхідно виконувати з відключеною зовнішньою повітряною магістраллю випробувального стенду (робочого місця) від повітряного роз'єму реєстратора, тому що під час вмикання модуля АТ завжди виконується внутрішнє тестування основних компонентів модуля АТ і калібрування датчика тиску – встановлення нуля, відносно атмосферного тиску (028.001). Підключення повітряної магістралі випробувального стенду до повітряного роз'єму реєстратора виконується після завершення процедури запуску.



028.001

У разі отримання позитивного результату процедури тестування на дисплей виводиться вікно зі значенням "- - - мм рт.ст." тиску у пневмосистемі реєстратора, кнопка "Включить" (Увімкнути), а в нижньому рядку – таймер відліку часу в режимі очікування (029.001).

У разі отримання негативного результату процедури тестування на дисплей виводиться відповідне повідомлення про помилку (029.002, див. "Помилки модуля АТ"), час виведення – 3 секунди, супроводжується довгим звуковим сигналом, вхід в режим "Повірка модуля АТ" - НЕ ВИКОНУЄТЬСЯ.

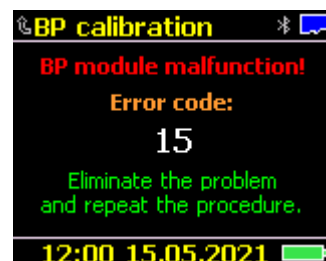
Для створення надлишкового тиску в системі використовується зовнішній задатчик тиску.

Вхід в режим "Почати (Start)" виконується кнопкою "▶", звучить один короткий звуковий сигнал, модуль АТ програмується такими параметрами:

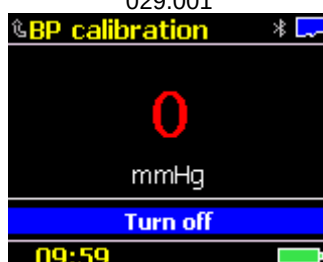
- клапан стравлювання закривається;
- компресор вимкнений;
- захист за максимальним тиском – УВІМКНЕНО (в залежності від типу манжети максимальний тиск відповідає): **ДС** – 200 мм рт. ст.; **ВМ**,



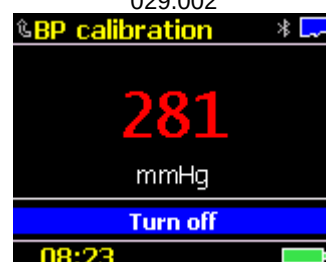
029.001



029.002



029.003



029.004

BC, BB – 300 мм рт.ст.;

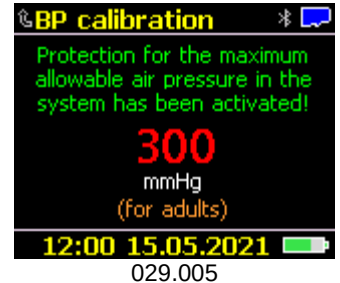
- захисний інтервал за часом вимірювання (за умови, що тиск в системі більше 15 мм рт.ст. протягом 90/120 секунд) – ВИМКНЕНО.

На дисплеї відображаються: значення тиску у повітряній системі реєстратора, що вимірюється в реальному часі (029.003), запускається зворотний відлік таймера відключення і кнопка **"Вимкнути (Turn off)"**, частота оновлення значень - 0.25 с.

Для призупинення вимірювання тиску необхідно обрати на дисплеї функцію **"Вимкнути (Turn off)"** - кнопкою **"▶"** (029.004), звучать 2 коротких сигнали. Усі процеси, що виконуються реєстратором, припиняються, клапан стравлювання повітря з реєстратора відкривається.

У разі, коли тиск в системі досягне максимального значення 300 або 200 мм рт.ст. (в залежності від обраного типорозміру манжети), автоматично спрацьовує захист. Звучить 2 коротких звукових сигнали, модуль АТ виключається, клапан стравлювання реєстратора відкривається, на дисплей протягом 3-х секунд виводиться повідомлення (029.005), після чого реєстратор виходить на попередній рівень.

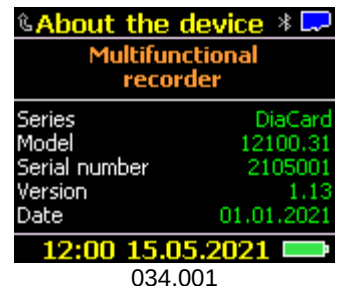
У всіх інших випадках повернення на попередній рівень виконується автоматично (за відсутності натискань на будь-яку кнопку сенсорної клавіатури протягом 3 хвилин) або стандартно – кнопкою **"М"**.



Про прилад

Вкладка **"Про прилад (About the device)"** містить інформацію про реєстратор (034.001):

- назва приладу;
- серія;
- модель;
- заводський номер;
- версія програми ЦМК;
- дата програмування ЦМК.



Режим "Дослідження"

Запуск на дослідження

Запуск на дослідження виконується з режиму "Підготовка".

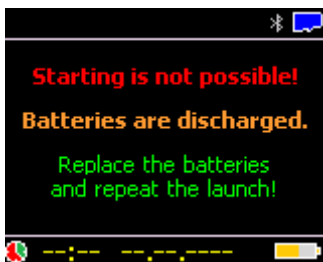
Для запуску на дослідження повинні бути виконані наступні умови:

1. Реєстратор знаходиться в активному стані.
2. Напруга на елементах живлення не менше допустимої (див. таблицю піддіапазонів індикатора заряду).
3. В реєстраторі знаходиться карта пам'яті (FAT16 для 512 МБ÷2 ГБ або FAT32 для 4÷32 ГБ) і є достатньо місця для проведення стандартного 24-годинного дослідження (параметри "за замовчуванням").
4. Підключений кабель ЕКГ і контакт з електродами "хороший".
5. Дисплей увімкнений (з вимкненим дисплеєм запуск неможливий).
6. Реєстратор не знаходиться на зв'язку з ПК (вихід із режиму "Реєстратор" на ПК, розірване з'єднання з реєстратором по Bluetooth).
7. Запуск виконується по подвійному натисканню на кнопку "Пуск/Позначка" з інтервалом не більше 1 с поміж натисканнями.

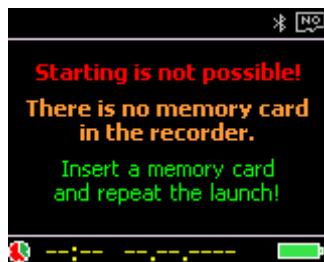


Установка електродів і підключення кабелю ЕКГ є обов'язковими умовами для запуску на дослідження. Відсутність інших датчиків не є причиною для заборони запуску.

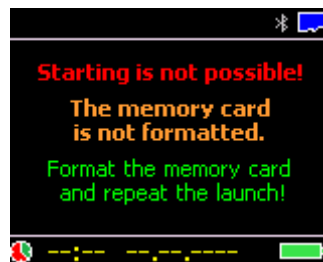
Якщо реєстратор знаходиться в стані очкування, при цьому дисплей вимкнений, то будь-яке натискання на кнопку "Пуск/Позначка" вмикає дисплей.



050.001



050.002



050.003



050.004

Якщо реєстратор знаходиться в "сплячому" стані, то будь-яке натискання на кнопку "Пуск/Позначка" виводить його з цього стану – виконується повний старт, як при встановленні елементів живлення.

Запуск на дослідження неможливий, якщо не виконується хоча б одна з вищезазначених умов - звучить довгий звуковий сигнал, а на дисплей виводиться відповідне повідомлення (050.001-050.006).

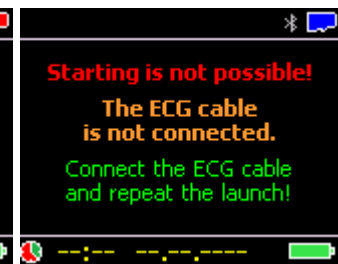
Вихід із вікна повідомлення виконується кнопкою "М", або після закінчення 5 секунд, після чого реєстратор повертається в режим очікування і підготовки до дослідження.

Для продовження роботи необхідно усунути причину і повторити запуск на дослідження.

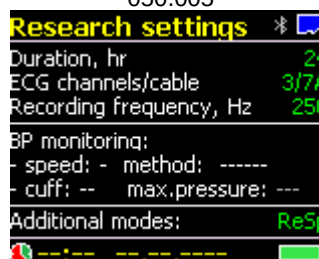
У випадку виконання усіх необхідних умов ЦМК ініціює процедуру підготовки до запуску на дослідження.



050.005



050.006



051.001

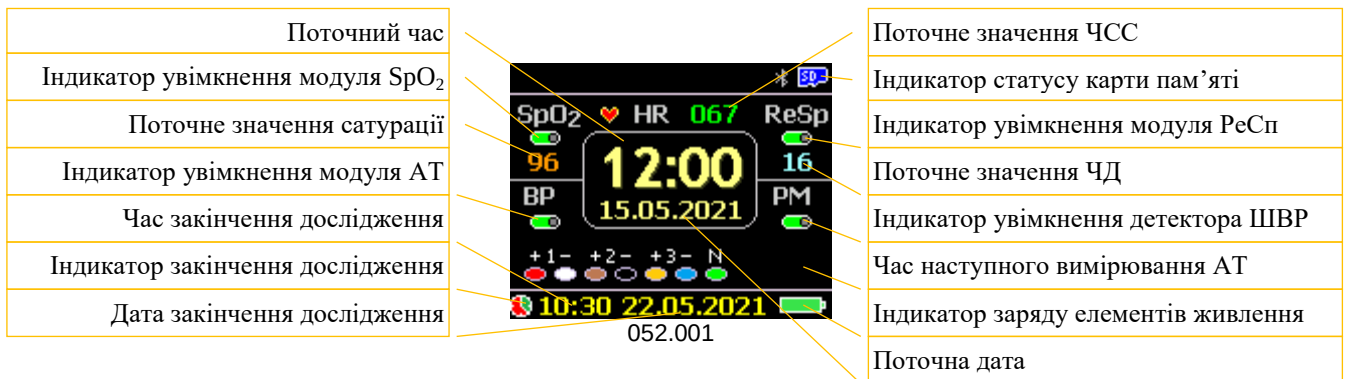


051.002

Під час запуску на дослідження сенсорна клавіатура блокується, а на дисплей послідовно виводяться інформаційні повідомлення (051.001 і 051.002).

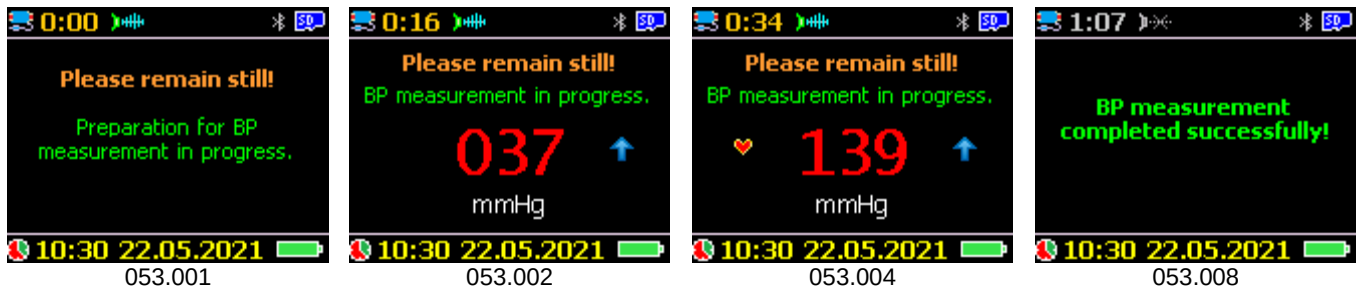
Після завершення етапу підготовки виконується старт – початок дослідження.

Вид стандартного вікна дослідження (052.001).



Індикація вимірювань АТ

Якщо увімкнено режим "АТ (ВР)", то відразу після запуску реєстратора на дослідження виконується позапланове "контрольне" вимірювання АТ.



Якщо дисплей увімкнений, то на ньому відображається поточний процес вимірювання (053.001, 053.002, 053.004 і 053.008).

Будь-яке вимірювання АТ починається з 5-ти секундного відліку таймера, що супроводжується короткими поодинокими сигналами звукового індикатора. Протягом 5 секунд пацієнт повинен виконати необхідні вимоги: припинити активно рухатись, звільнити руку, на якій надіто манжету, від важкості, по можливості зігнути руку в лікті під кутом 45+60° і підтримувати її іншою рукою знизу за кисть.

Протягом всього інтервалу вимірювання пацієнт повинен залишатись нерухомим і очікувати закінчення вимірювання.

Після закінчення вимірювання клапан стравлювання відкривається, і надлишковий тиск повітря випускається з пневматичної системи реєстратора.

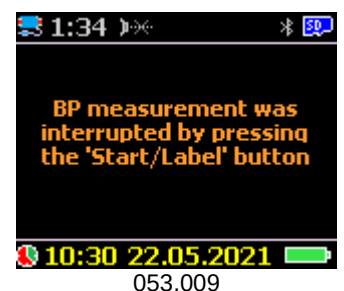


У режимі "Дослідження" результати вимірювання АТ на дисплеї не відображаються!

Усі наступні вимірювання АТ виконуються "За розкладом", повторно (помилка вимірювання планового) або позапланово (за ініціативою користувача).

Позапланове вимірювання АТ виконується подвійним натисканням на кнопку "Пуск/Позначка" з інтервалом не більше 1 с між натисканнями.

Будь-яке вимірювання АТ може бути перервано в будь-який момент часу подвійним натисканням на кнопку "Пуск/Позначка" з інтервалом не більше 1 с між натисканнями – звучать 2 середніх сигнали високої і низької тональності, а в такт сигналам засвічуються усі світлодіоди (053.009).



Планове вимірювання, виконане з помилкою (053.010), буде виконане повторно через 3 хвилини - захисний інтервал, протягом якого заборонено виконання будь-якого вимірювання АТ, (052.002).

Усі інші вимірювання, виконані з помилкою, (053.011) НЕ ПОВТОРЮЮТЬСЯ!

Результати всіх вимірювань, в тому числі виконані з помилкою, разом з графіками записуються на карту пам'яті і доступні для перегляду і обробки на ПК.

При спробі виконати вимірювання АТ "Кнопкою" під час дії захисного інтервалу, звучить звуковий сигнал помилки. Якщо дисплей увімкнено, на дисплей виводиться відповідне повідомлення (052.011).

Вимірювання не відбувається, якщо інтервал часу від закінчення позачергового або повторного до чергового планового вимірювання, становить менше 3 хвилин. У цьому випадку час виконання планового вимірювання АТ зміщується, щоб зберігся інтервал 3 хвилини.

Якщо час закінчення позачергового або повторного вимірювання перекриває чергове планове вимірювання, то планове вимірювання відміняється.

Якщо дисплей вимкнений, то індикація роботи модуля АТ виконується за допомогою відповідного світлодіода і звукового індикатора. Під час накачування і стравлювання світлодіодний індикатор миготить короткими імпульсами тривалістю 0.1 секунди з періодом 0.5 секунди. Закінчення вимірювання - два коротких звукових сигнали і два коротких імпульси світлодіода. Під час закінчення вимірювання АТ з помилкою звучать 2 середніх сигнали високої і низької тональностей, а в такт сигналам засвічуються усі світлодіоди.

! Метод вимірювання, тип манжет, швидкість вимірювання та інші параметри для модуля АТ програмується до запуску на дослідження і в подальшому під час дослідження не можуть бути змінені.

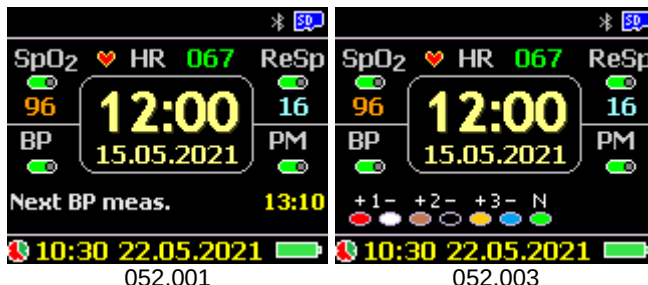
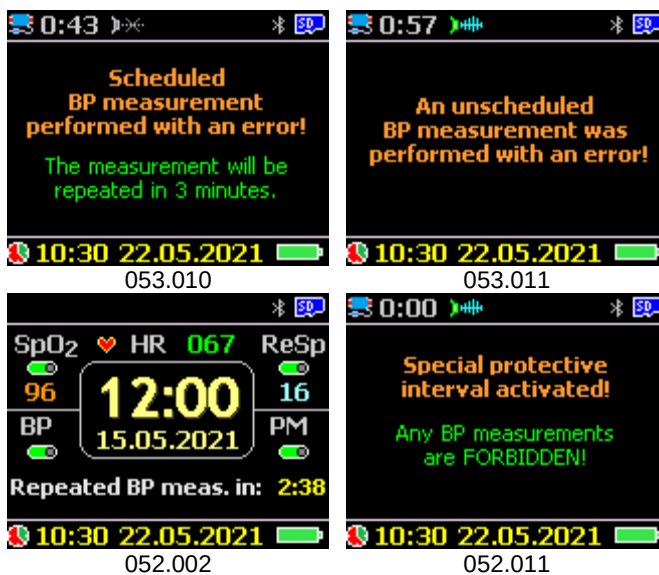
Весь час роботи модуля АТ сенсорна клавіатура ЗАБЛОКОВАНА, і розблокування неможливе.

Індикація якості накладення електродів

Якість накладення електродів ЕКГ контролюється постійно під час всього дослідження. За допомогою кнопок "Вверх, ▲" або "Вниз, ▼" виконується перемикання між рядком повідомлення "Следующее изм.АТ - чч:мм" (052.001) та індикацією кабелю відведень (052.003).

Хороший контакт

- **на дисплеї:** електрод(и) з хорошим контактом відображаються кольором, прийнятим для відповідного відведення - без миготіння (052.003).
- **світлодіод:** 1 імпульс тривалістю 0.1 секунди і частотою 0.5 Гц (тільки при вимкненому дисплеї).

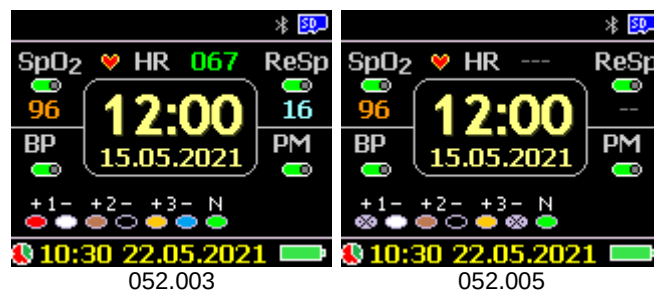


Обрив

- **на дисплеї:** електрод(и) з поганим контактом або обривом (відображаються сірими покарбованими) блимають з частотою 1 Гц, лунає 1 короткий звуковий сигнал з періодом 5 секунд (052.005).
- **світлодіод:** 3 імпульси тривалістю 0.1 секунди з інтервалом поміж імпульсами 0.2 секунди, частота повторень 0.5 Гц (тільки при вимкненому дисплеї). Звукова індикація - як і у випадку з увімкненим дисплеєм.

Для скасування звукового сигналу необхідно відновити контакт (перевстановити електрод), а у разі неможливості відновлення - скасувати звуковий сигнал. Скасування виконується поодиноким натисканням на кнопку "Пуск/Позначка" (тільки для зазначеного електроду).

Статус: хороший контакт чи обрив записуються 1 раз в секунду разом з даними ЕКГ на карту пам'яті для подальшого використання під час обробки на ПК (для автоматичного виключення каналу з поганим або обірваним контактом).



Індикація роботи SpO₂

- **на дисплеї:** піктограма стану (Увімк./ Вимк.); якщо модуль SpO₂ увімкнений, то під назвою параметра відображається значення сатурації, в % (світлодіод вимкнений).
- **світлодіод:** якщо модуль SpO₂ увімкнений, то 1 імпульс тривалістю 0.1 секунди і частотою 0.5 Гц (тільки якщо дисплей вимкнений).

Дані, що поступають з модуля SpO₂, є необов'язковими. Тому порушення, типу: не підключений датчик, не знайдено палець, низький рівень пульсацій і т.д. не є критичними, але при цьому інформація про порушення, пов'язані з роботою модуля, відображаються на дисплеї, а під час його вимкнення – на відповідному світлодіоді.

Індикація роботи Диктофону

На дослідженні в лівому верхньому куті відображається піктограма у вигляді голови, яка щось говорить.

Для запису голосового повідомлення необхідно натиснути на кнопку "Пуск/Позначка" і утримувати її в натиснутому стані більше ніж 1 секунду.

Підтвердженням вмикання модуля диктофону є довгий звуковий сигнал (1 секунда), під час якого на модуль диктофону подається живлення.

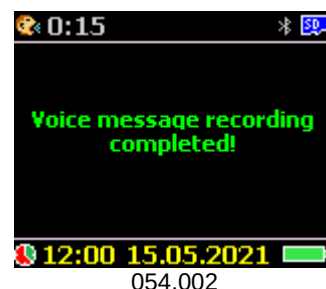
Якщо дисплей увімкнений, то відображається повідомлення 054.001.

Праворуч від піктограми "голови, що говорить" виводиться таймер зворотного відліку часу запису, що залишився, в секундах.

Якщо дисплей вимкнений, то індикація роботи модуля диктофону здійснюється на відповідному світлодіодному індикаторі. Під час запису світлодіод миготить короткими імпульсами тривалістю 0.1 с з частотою 1 Гц.

Запис може бути завершено по закінченню заданого в налаштуваннях інтервалу часу або передчасно за натисканням на кнопку "Пуск/Позначка".

Завершення процедури запису є два коротких звукових сигнали.



Голосове повідомлення записується до спеціальної пам'яті модуля диктофону. По закінченні запису повідомлення копіюється на SD-карту пам'яті.

Під час перенесення голосового повідомлення:

- якщо дисплей увімкнений, то відображається повідомлення (054.002);
- якщо дисплей вимкнений, то світлодіод модуля диктофону миготить імпульсами тривалістю 0.1 с з частотою 2 Гц.

По завершенні процесу перенесення запису диктофону на карту пам'яті лунають два коротких звукових сигнали, після чого модуль диктофону вимикається – до наступного запису.

Кількість записів не обмежена, але є деяке обмеження на загальну тривалість - не більше ніж 12 годин за весь період дослідження.



Однчасна робота модулю диктофону і модулю АТ – неможлива з причини шумового впливу компресора на мікрофон.

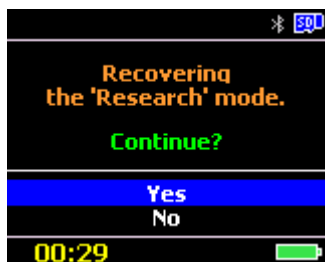
При увімкненому дисплеї, під час роботи диктофону, сенсорна клавіатура ЗАБЛОКОВАНА.

Функція "Відновлення"

Комплект нових батарей типу "Alkaline" або заряджених акумуляторів надає змогу проводити повномасштабне дослідження з усіма увімкненими модулями протягом більше ніж 24 години.

У випадках, коли в реєстраторі були встановлені розряджені акумулятори або сольові елементи живлення, то з великою вірогідністю ємності елементів живлення буде недостатньо. Така сама ситуація може виникнути і під час встановлення реєстратора на 2 і більше діб.

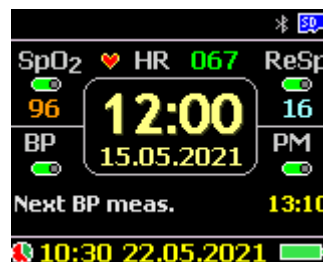
Для коректного вирішення цих завдань і ситуацій, в реєстраторі передбачений режим заміни елементів живлення і відновлення (продовження) дослідження.



051.002



051.003



052.001

Якщо протягом 10 хвилин з моменту призупинення дослідження з причини зниженої напруги живлення елементи живлення будуть змінені, то після старту і вибору елементів живлення (вручну – користувачем, або автоматично – при простоті більше 30 с), буде автоматично запущена процедура відновлення (051.003, 052.001).

Якщо з моменту призупинення дослідження і до моменту встановлення нових елементів живлення пройшло більше 10 хвилин, то після старту і вибору елементів живлення буде видане вікно із запитом про продовження або припинення дослідження.

Якщо протягом 30 секунд користувачем не буде натиснута жодна кнопка (055.002), то дослідження буде продовжено автоматично.

Протягом часу, коли реєстратор призупиняє роботу з причини розряду або вилучення елементів живлення, запис даних на карту пам'яті не виконується. Після зчитування відновлених досліджень, протягом всього часу, коли реєстратор був призупинений, відсутні дані замінюються нульовими значеннями, що повністю виключає зміщення даних за часом.

Функція "Відновлення" активна доти, доки не закінчиться встановлений інтервал часу дослідження, або дослідження не буде перерване користувачем.

Відключення модулів - пріоритети

Кожному модулю реєстратора надано пріоритет - ступінь важливості і значимості інформації (даних), що отримується від модуля, з урахуванням кількості енергії, що витрачається на це.

У разі розряду елементів живлення і неможливості заміни на нові, механізм економії енергії за пріоритетами дозволяє суттєво подовжити час роботи модулів з більш високим пріоритетом, таких як ЕКГ, і при цьому вимикати, по черзі, модулі з меншим пріоритетом і з великим струмом споживання (052.006, 052.007).

Наприклад, 1 вимірювання АТ, що триває в середньому близько 1 хвилини, дорівнює роботі модуля ЕКГ протягом 40-50 хвилин, а 1 хвилина роботи дисплею скорочує роботу модуля ЕКГ більше ніж на 10 хвилин.

Пріоритети визначені в такій послідовності:

1. Модуль ЕКГ (ЕКГ, РеСп і ШВР), акселерометр, диктофон
2. Кольоровий OLED дисплей, модуль SpO₂.
3. Модуль АТ.

Завершення дослідження

Дослідження може бути завершено за такими признаками та/ або за такими умовами:

За часом

В налаштуваннях реєстратора тривалість роботи реєстратора на дослідженні задається параметром **"Тривалість (Duration)"**.

В момент запуску на дослідження, запускається таймер зворотного відліку від заданого значення. Після досягнення значення таймера "00:00", дослідження автоматично завершується.

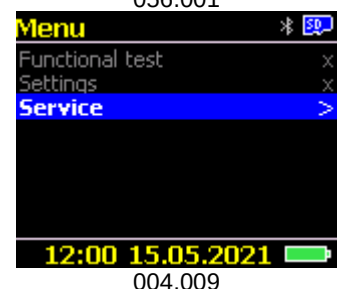
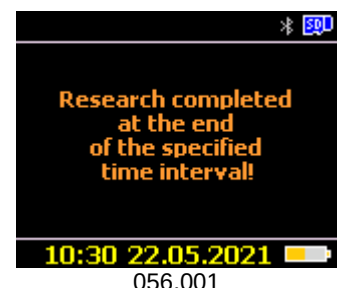
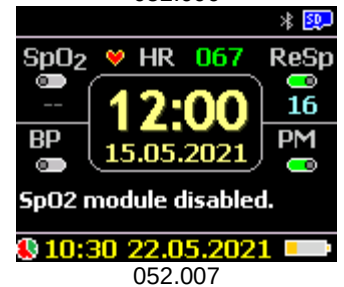
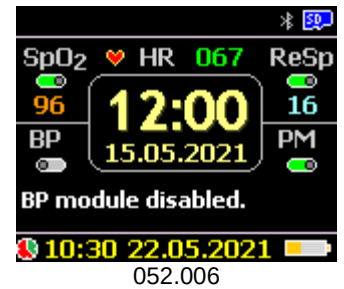
На дослідженні дата і час закінчення відображаються на дисплеї в нижньому рядку, зазначеному значком .

Якщо на момент вимкнення реєстратора "За часом", дисплей реєстратора був увімкнений, то:

- звучать 2 коротких звукових сигнали;
- на дисплей виводиться повідомлення (056.001) – час відображення 5 с, або до натискання на будь-яку кнопку;
- дослідження завершується, а в "Картку пацієнта" записується статус закінчення;
- інформація про дослідження, що зберігається в спеціальній пам'яті реєстратора і служить для контролю і відновлення поточного дослідження, видаляється;
- реєстратор переходить в режим очікування вимкнення, на дисплей виводиться наступне повідомлення (004.009).

Якщо на момент вимкнення реєстратора "За часом", дисплей реєстратора був вимкнений, то:

- звучать 2 коротких звукових сигнали;
- світлодіодна індикація усіх модулів призупиняється;
- дослідження завершується, а в "Картку пацієнта" записується статус закінчення;



- інформація про дослідження, що зберігається в спеціальній пам'яті реєстратора і служить для контролю і відновлення поточного дослідження, видаляється;
- реєстратор переходить в режим очікування вимкнення.

У разі необхідності проведення наступного дослідження, без процедури зчитування попереднього, необхідно вийняти карту пам'яті з реєстратора і повторно вставити.

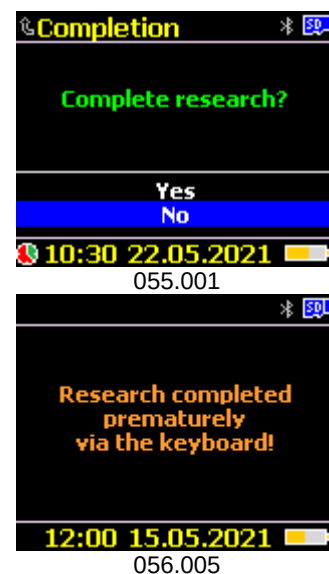
Кнопкою

Дуже часто виникає ситуація, коли необхідно коректно перервати (завершити) дослідження, не чекаючи закінчення заданого інтервалу часу.

Для таких випадків, за допомогою інтерфейсу реєстратора (дисплей + клавіатура), передбачена можливість завершити дослідження.

Як це працює?

1. Одним коротким натисканням на кнопку "Пуск/Позначка" увімкнути дисплей.
2. На сенсорній клавіатурі натиснути і утримувати кнопку "M" не менше 1 с.
3. На дисплей виводиться повідомлення із запитом про завершення дослідження. За замовчуванням активна позиція "Hi (No)", 055.001.
4. За допомогою кнопки "▲", зробити активною позицію "Так (Yes)" і натиснути на кнопку "►" - застосувати. В підтвердження завершення дослідження звучать два коротких звукових сигнали, на дисплей виводиться відповідне повідомлення 056.005, час відображення повідомлення – 3 секунди або до натискання на будь-яку кнопку, після чого реєстратор переходить в режим очікування (004.009).
5. Якщо протягом 30 секунд після появи вікна із запитом про переривання дослідження (055.001) не буде натиснута жодна кнопка, то реєстратор автоматично закриває вікно переривання дослідження і продовжує дослідження.
6. На час появи вікна переривання дослідження і до введення команди на завершення, реєстрація і запис усіх даних дослідження НЕ ПРИПИНЯЄТЬСЯ.
7. Після переривання дослідження, для проведення наступного дослідження необхідно виконати ініціалізацію карти пам'яті. Для цього необхідно вийняти карту пам'яті з реєстратора і повторно вставити назад. Якщо на карті пам'яті, що встановлена в реєстратор, досить вільного місця (не менше ніж 350 МБ), то буде створений файл нового дослідження з картою пацієнта з параметрами "За замовчуванням". Якщо обсяг вільного місця менше зазначеного, то буде видане повідомлення про неможливість проведення нового дослідження.



За напругою живлення

При зниженні напруги на елементах живлення до певного рівня, реєстратор починає оптимізувати витрати, відключаючи по черзі модулі з максимальним споживанням.

1. При зниженні напруги на елементах живлення нижче 30%.
 - 1.1. Припиняються всі вимірювання модуля АТ (якщо він був увімкнений).
 - 1.2. Звучить довгий звуковий сигнал (1 с), протягом якого світлодіод модуля АТ швидко блимає (частота 5 Гц).
 - 1.3. При спробі увімкнути дисплей відображається відповідне повідомлення (052.006). Час виведення повідомлення – постійно, до наступного повідомлення.
2. При зниженні напруги на елементах живлення нижче 20%.
 - 2.1. Припиняється робота модуля SpO₂ (якщо він був увімкнений).

- 2.2. Звучить довгий звуковий сигнал (1 с), протягом якого світлодіод модуля SpO₂ швидко блимає (частота 5 Гц).
- 2.3. При спробі увімкнути дисплей відображається відповідне повідомлення (052.007). Час виведення повідомлення – постійно, до наступного повідомлення.
3. При зниженні напруги на елементах живлення нижче 10%:
 - 3.1. Вводиться заборона на увімкнення OLED дисплею.
 - 3.2. Звучить довгий звуковий сигнал (1 с), протягом якого світлодіоди модулів ЕКГ і диктофону швидко блимають (частота 5 Гц).
 - 3.3. В подальшому, при спробі увімкнути дисплей (поодиноким натисканням на кнопку "Пуск/Позначка"), виконується подія, описана в п.3.2.
4. При зниженні напруги на елементах живлення нижче 0%:
 - 4.1. Звучить 10 звукових сигналів з інтервалом в 1 секунду: 9 коротких і останній - довгий.
 - 4.2. ЦМК записує в "Картку пацієнта" поточного дослідження статус завершення дослідження з причини "знижена наруга живлення".
 - 4.3. ЦМК переходить в режим "сну".
 - 4.4. Дослідження припиняється, але залишається зі статусом "Незавершене", і, якщо до моменту закінчення часу дослідження будуть замінені елементи живлення, то дослідження може бути продовжено.

За підключенням до ПК (USB/MSD)

В реєстраторі реалізовано режим MSD (USB).

Що це значить і як це працює?

Режим **Mass Storage Devices**, при якому ПК визначає USB-пристрій, як зовнішній диск, де диском є встановлена в реєстраторі карта пам'яті.

Це дозволяє виконувати зчитування запису проведеного дослідження безпосередньо з реєстратора, без вилучення карти пам'яті під час підключення реєстратора до ПК.

Підключення USB-кабелю виконується до гнізда, до якого у всіх інших випадках підключений кабель ЕКГ. Таким чином, щоб підключити реєстратор до USB-інтерфейсу ПК, необхідно спочатку відключити кабель ЕКГ. Ця умова дозволяє виконати вимогу з електробезпеки - захист пацієнта від ураження електричним струмом.

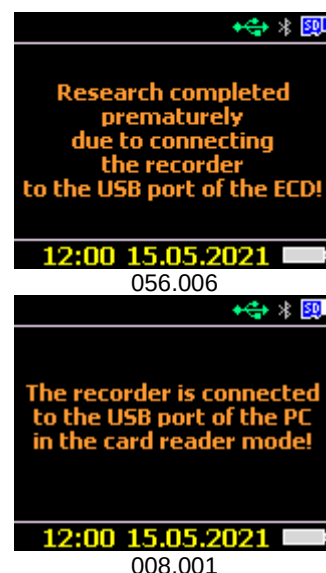
При підключенні реєстратора до працюючого ПК за допомогою кабелю, автоматично переривається дослідження, на дисплей виводиться відповідне повідомлення (056.006). Реєстратор стає зовнішнім дисковим пристроєм, і усі файли, що знаходяться на карті пам'яті реєстратора, стають доступними для зчитування (перенесення) на ПК в систему обробки.

Це зручно з кількох причин:

- не потрібно додаткового пристрою для зчитування результатів записаного дослідження;
- не потрібно виймати карту пам'яті з реєстратора;
- автоматичне завершення дослідження при підключенні до ПК.

Для переводу реєстратора в режим USB (MSD) необхідно виконати такі процедури:

1. Увімкнути ПК, завантажити ОС Windows.
2. Підключити спеціальний кабель USB-2AM\PG14 до будь-якого вільного порту стандарту USB-2.0 і вище (до базового комплекту поставки не входить). При першому підключенні реєстратора до ПК необхідно встановити драйвер (стандартний драйвер OS Windows), дочекатися поки ПК встановить драйвер, і зовнішній диск буде доданий в систему. Для подальшої роботи установка драйвера - НЕ ПОТРІБНА.



3. Запустити програмне забезпечення системи обробки.
4. Відключити від реєстратора кабель ЕКГ і на його місце підключити кабель USB, при цьому виймати реєстратор з сумки-чохла необов'язково.
5. При підключенні реєстратора до ПК автоматично вмикається дисплей, режим "Дослідження" переривається (056.006), усі периферійні блоки і модулі вимикаються, клавіатура блокується, на дисплей виводиться відповідне повідомлення, що залишається на дисплеї постійно, до відключення від ПК (008.001).

За вийманням карти пам'яті

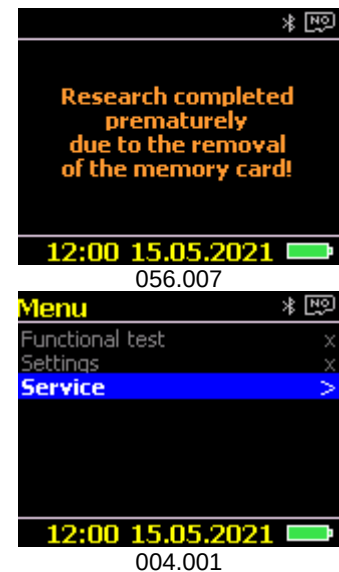
КАТЕГОРИЧНО ЗАБОРОНЕНО виймати карту пам'яті з реєстратора під час дослідження.

У 60% випадків це призводить до пошкодження карти пам'яті і втрати даних проведеного дослідження.

Вся відповідальність за такі дії лежить на користувачеві.

Що відбувається?

1. Вмикається дисплей, виводиться повідомлення (056.007), протягом 5 секунд звучить безперервний сигнал високої тональності.
2. Реєстратор припиняє дослідження (зі спеціальної пам'яті реєстратора, що контролює параметри відновлення дослідження, видаляється вся інформація), реєстратор переходить в режим очікування.
3. Після припинення звукового сигналу на дисплей виводиться повідомлення очікування (004.001) – до вимкнення реєстратора.
4. Якщо, в подальшому, користувач ніяких інших дій над реєстратором не виконує, то після закінчення часу очікування вимкнення реєстратор переходить в режим "сну".



Сервіс

У цьому розділі містяться умови виконання гарантійних зобов'язань та порядок оновлення внутрішнього програмного забезпечення модулів реєстратора.

Гарантійні зобов'язання

Термін гарантійних зобов'язань на реєстратор становить 12 місяців з моменту придбання, але не більше 24 місяців з моменту виготовлення.

Під гарантійними зобов'язаннями слід розуміти безкоштовне усунення будь-якої несправності, а також заміну будь-якого компонента, що є невід'ємною частиною від цілого.

Гарантія не розповсюджується на випадки:

*порушення цілісності – розкривання, сліди втручання;
механічні пошкодження будь-якого елементу корпусу, включаючи кнопки і роз'єми;
дії підвищених температур, рідин, потрапляння всередину сторонніх предметів;
застосування неоригінальних аксесуарів, особливо джерел живлення.*

Аксесуари (джерела живлення, дроти, кабелі, адаптери, електроди, чохла, реміні та інше) відносяться до витратних матеріалів з умовним терміном гарантії від 1 до 6 місяців з моменту придбання. Гарантія діє тільки в разі виявлення виробничого браку.

Вартість транспортування реєстратора або будь-якого аксесуара в сервісний центр і зворотно сплачує користувач.

Гарантійні вимоги покупця підтверджуються копією документа про придбання з обов'язковим зазначенням продавця і дати продажу.

Середній строк служби реєстратора становить до 5 років.

Оновлення ПЗ

Операційна система реєстратора обладнана системою внутрішнього оновлення ПЗ мікроконтролерів, без розбирання і звертання до спеціалізованих сервісних центрів.

Інструкція по оновленню надається "за зверненням".

Утилізація реєстратора і елементів живлення

За умови закінчення терміну придатності, або неможливості відновлювального ремонту, реєстратор і всі аксесуари підлягають утилізації, згідно вимог, які пред'являються до електронних пристроїв і виробів з пластику і металів.

Утилізація електронних приладів регламентується правилами країни використання.



Забороняється викидати реєстратор, будь-який його компонент або аксесуар в контейнер з побутовими відходами.

Для живлення реєстратора використовуються нікель – метал - гідридні акумулятори або лужні батарейки.



КАТЕГОРИЧНО забороняється викидати акумулятори, які вичерпали цикли зарядки, а також використані батарейки до побутового сміття.

Утилізація елементів живлення регламентується правилами країни використання.